

REVISTA  
**ANEF**

REAJUSTE 71, EL PRIMER PASO

## COMIENZA REDISTRIBUCION DE LA RIQUEZA EN CHILE

Solución para  
Servicios  
Postergados

De donde  
Saldrá la plata  
del Reajuste



EL CRIMEN DE SCHNEIDER: ANTECEDENTES, DUDAS Y DENUNCIAS



**La Asociación de Ahorro y Préstamo BERNARDO O'HIGGINS ha hecho propietarios a miles de Empleados Públicos.**

Funcionarios de diferentes reparticiones tales como Contraloría, Caja EE. Públicos, Profesores, Tesorería, Impuestos Internos, etc., son hoy los felices dueños de su propio hogar.

Esto lo han logrado gracias al esfuerzo personal y a la confianza depositada en la Asociación de Ahorro y Préstamo BERNARDO O'HIGGINS.



**Usted también puede formar su propio capital.**

Al ahorrar mensualmente una pequeña parte de sus entradas Ud. puede hacerse de un capital rápidamente. Esto lo hará mirar con mayor confianza las perspectivas de un futuro mejor.

Para ahorrar mensualmente usted puede solicitar que la cuota que señale, le sea descontada por planilla. Para eso basta sólo su aprobación.



**Una Jubilación adicional.**

Ud. ya ha trabajado largos años y merecidamente se acoge a jubilación. ¿Ha pensado que el desahucio es un dinero que se desvalorizará rápidamente si usted no sabe aprovecharlo bien? Obtenga una jubilación adicional invirtiendo su desahucio en AAP. BERNARDO O'HIGGINS.

De cualquier forma, sus ahorros depositados en la Asociación de Ahorro y Préstamo Bernardo O'Higgins significan:

**ABSOLUTA SEGURIDAD DE SU DINERO**

**ABSOLUTA SEGURIDAD DE SUS REAJUSTES**

**ABSOLUTA SEGURIDAD DE SUS DIVIDENDOS**

**DERECHO A UN PRESTAMO HABITACIONAL**

**AAP**  
**B. O'HIGGINS**

HACE CRECER SU DINERO

SAN ANTONIO 288 - HUERFANOS 818  
PROVIDENCIA 1981 - IRARRAZAVAL 2552 - SAN DIEGO 609

**Directorio: ENRIQUE SILVA CIMMA Presidente; JOSE GRAS FAIBELLA Vicepresidente; SOLOMON CHORNIK STEINGARD Vicepresidente Ejecutivo.** Directores: Jerónimo Santa María Balmaceda, Bruno Bertoni Zamora, Ramón del Valle Reyes, Raúl Cifuentes Arce, Darío Benavente Gorroño, Raúl Mesa Moreno, José Carril Echavarrri, Roberto Meza Fuentes, Antonio de la Vega Aros, Alberto Chacón Prieto, Gerente.



Año XXIV

Diciembre 1970

ORGANO OFICIAL DE LA  
AGRUPACION NACIONAL  
DE EMPLEADOS FISCALES

PERSONERIA JURIDICA Nº 2.161,  
DEL 28 DE JUNIO DE 1964

M. R.

Nº 39

Director:

FERNANDO ZEGERS LYNCH

Subdirector:

RIGOBERTO MUNOZ S.

Representante Legal:

TUCAPEL JIMENEZ A.

Consejo de Redacción:

Héctor Santibáñez M.

Bayardo González C.

Jorge Ayares C.

Luis Lobos N.

Aldo Verdugo P.

Asesor Periodístico:

TELMO MELENDEZ

Dibujos:

JOSE HUERTA (COTE)

Fotografía:

RENE DURNAY

Diagramación:

JORGE DEL FIERRO

Redacción y Administración:

Avenida Bernardo O'Higgins 1603

Teléfono 62957 — Casilla 2962

Santiago.

## NUESTRA PORTADA:

La campaña electoral dejó recuerdos como el de nuestra portada, en los muros de Santiago: un mural realizado por estudiantes en Avenida Grecia, en Santiago.



## Editorial

Nuevamente Revista ANEF aparece para informar a nuestros compañeros sobre la actividad gremial de los empleados públicos. Nada más difícil para la Dirección el poder expresar, en apretadas líneas, la satisfacción que sentimos al sacar este número.

Dos acontecimientos, de reciente data, orientarán e imprimirán nuevos rumbos a nuestra publicación.

En primer lugar, no podemos dejar de destacar nuestra Convención Nacional que fue, como nunca, un torneo de trabajo y unidad; la cual, conjuntamente con fijar las líneas de acción, sirvió para expresar el repudio de los trabajadores fiscales a los elementos que, olvidándose de su condición de clase, fueron enganchados por la reacción para poner al gremio al servicio de quienes fueron siempre nuestros enemigos —La derecha— a pesar de todos sus intentos, no logró llevar aguas a su molino. Felizmente su labor divisionista y de traición recibió, de parte de nuestros compañeros, una actitud definida de rechazo a sus pretensiones. Nunca como antes, la unidad de todos los sectores que están por los cambios tuvo una expresión más clara en los cuadros dirigentes de nuestro gremio. Aquéllos que sucumbieron a los halagos del poder o del dinero, obtuvieron en la Convención su merecido.

Igualmente, en el plano nacional, la izquierda y los trabajadores organizados han obtenido la victoria. La mayoría del pueblo, de una manera u otra, se definió por los cambios. Aquellos que, engañados por la multimillonaria propaganda sostenida por oscuros intereses nacionales y extranjeros, votaron por la derecha, van comprendiendo, poco a poco, cuán equivocados estuvieron al apoyar a los que creyeron defensores de la democracia y de los intereses nacionales.

La conquista del poder por el pueblo nos hace cavilar acerca de la orientación que seguirá nuestra Revista. Tradicionalmente, esta publicación fue la expresión combativa en contra de los gobiernos que, año a año, fueron esquilmando nuestras remuneraciones y que buscaban, en cada paso, atentar y lesionar nuestras conquistas y derechos. Pero la situación ha cambiado; el pueblo y, más que nadie, los trabajadores organizados, ha puesto término a los gobiernos que fueron ajenos a sus intereses. Nuestra expresión, y estamos convencidos de ello, no puede continuar siendo sólo la voz de protesta y de llamado vibrante de lucha. Ahora —porque somos parte del Gobierno— mayor es nuestra responsabilidad. En nuestras páginas buscaremos orientar a nuestros compañeros sobre las posibilidades que se ofrecen para participar en la dirección de nuestros destinos.

Aun cuando estaremos siempre al lado del Gobierno, porque nos pertenece, nunca silenciaremos nuestras posiciones gremiales, cuando pretendamos contribuir a hacer claridad sobre nuestros problemas.

Estamos convencidos que la voz de todos los trabajadores será escuchada y que días mejores se auguran para nuestra patria.

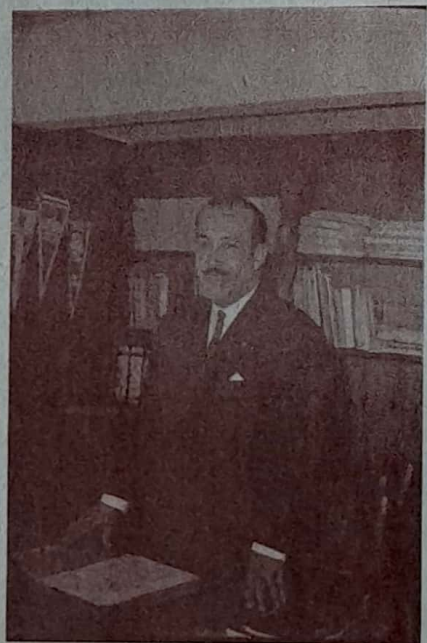
# AGRUPACION NACIONAL DE EMPLEADOS FISCALES

DIRECTORIO NACIONAL

1970 — 1973



**TUCAPEL JIMENEZ** (arriba),  
Presidente Nacional de ANEF, y  
**Rigoberto Muñoz** (abajo), Secretario General.



Presidente	<b>TUCAPEL JIMENEZ ALFARO</b> Industria y Comercio
1er. Vicepresidente	<b>HERNAN ZULETA ZEPEDA</b> Correos y Telégrafos
2º. Vicepresidente	<b>HECTOR SANTIBANEZ MIRANDA</b> Crédito Prendario
3er. Vicepresidente	<b>FRANCISCO GOMEZ GOMEZ</b> A. N. E. S. E.
4º. Vicepresidente	<b>MILENKO MIHOVILOC ETEROVIC</b> Prisiones
Secretario General	<b>RIGOBERTO MUÑOZ SAZO</b> Crédito Prendario
Sec. de Finanzas	<b>RAUL MUÑOZ GARRIDO</b> M. de Tierras y Bienes Nacionales
Director Organización	<b>MAXIMO ALONSO ALONSO</b> Direc. del Trabajo
Director de Organización	<b>OSCAR BAEZA CARVACHO</b> Corporación de Obras Urbanas
Director de Organización	<b>JORGE CAVADA EBEL</b> Direc. del Trabajo
Sec. Prensa y Propaganda	<b>FERNANDO ZEGERS LYNCH</b> y <b>ORLANDO GALLARDO B.</b> Contraloría
Relaciones Internacionales	<b>BAYARDO GONZALEZ CANALES</b> Impuestos Internos
Sec. Relac. Públicas	<b>ALDO VERDUGO GALVEZ</b> Correos y Telégrafos
Secretario Cultura	<b>LUIS LOBOS PALMA</b> Correos y Telégrafos
Secretario Bienestar	<b>LUIS VARELA VALENZUELA</b> Parque Metropolitano
Sec. Asuntos Prev. y Seg. Soc.	<b>ALFONSO CASTILLO HERNANDEZ</b> Contraloría
Sec. Asuntos Económicos	<b>JUAN CHAMORRO BLANCO</b> Impuestos Internos
Sec. Asuntos Obreros	<b>CARLOS BARRAZA DUARTE</b> Casa de Moneda
Sec. Conflictos	<b>IGNACIO LAGNO CASTILLO</b> Impuestos Internos
Sec. Conflictos	<b>CESAR REYES MASON</b> Correos y Telégrafos
Sec. Conflictos	<b>EUGENIO CAMPOS CABALLERO</b> Crédito Prendario
Secretario Actas	<b>RODOLFO ORTIZ ARAYA</b> Casa de Moneda

ALESSANDRI NOS DESCONOCIO

FREI NO CUMPLIO

# ¡ UD. TIENE LA PALABRA COMPAÑERO PRESIDENTE !

Francisco Gómez aclara cuáles son las metas  
de Servicios Menores de Educación



“La aceptación definitiva del Sistema Trienal, derogado durante la Administración Alessandri, prometido en el Gobierno de Frei y no cumplido nunca, será nuestra mayor preocupación gremial”. Así lo plantea Francisco Gómez Gómez, Presidente de la Asociación Nacional de Servicios Menores de Educación, ANESE. Para nuestro compañero dirigente, su gremio está ahora en condiciones óptimas para dar la pelea hasta lograr sus aspiraciones, por cuanto, después de mucho trabajo a nivel de bases, se ha logrado una férrea cohesión de los trabajadores en torno a sus luchas reivindicativas y, especialmente una clara conciencia de clase. Según Francisco Gómez, esto último quedó claramente demostrado durante el conflicto nacional que tuvieron en julio, en el cual se contó con la participación de todos los asociados.

## LA VERDAD DE UN TRISTE EPISODIO

Mucho se habló de la actitud asumida por los dirigentes de este gremio después de los sucesos del paro de julio de 1970, que culminó con las trágicas muertes de los estudiantes secundarios, Claudio Pavez y Gastón Núñez Palma, a manos del entonces repudiado “Grupo Móvil”. En efecto, después del sangriento episodio de Puente Alto se comentó que el gremio no había sido consecuente en su manera de testimoniar el agradecimiento por el apoyo recibido de parte de los estudiantes. Francisco Gómez quiere aclarar esta situación:

—En realidad, la verdad fue otra. No se olvide que el Ministerio del Interior había declarado estado de emergencia y nosotros no podíamos

hacer declaraciones. Pero, a pesar de estar tremendamente presionados por las autoridades, en la cadena de radio y televisión que se nos concedió, hicimos presente que aún cuando nuestro conflicto ya estaba solucionado, prorrogábamos el paro por 48 horas en señal de protesta y como homenaje de duelo por la muerte de los estudiantes. Por otra parte, no es cierto que no hayamos agradecido públicamente el apoyo de los estudiantes. Lo hicimos y siempre lo diremos. Los estudiantes merecen nuestro mayor reconocimiento.

## OTRAS CONQUISTAS

Otras banderas de lucha que levantarán los trabajadores de los Servicios Menores de Educación,

dicen relación con la Unidad de Renta y solución al déficit de personal.

Por otra parte, se logró ya implantar un sistema de ahorro obligatorio, descontado por planilla, que irá a incrementar los fondos para la construcción del Hogar Nacional del Gremio. Todos los sindicados aportarán diez escudos mensuales, durante cinco meses.

Antes de terminar, Francisco Gómez recalzó que su gremio, y más bien dicho su directiva, no se transformaría en oficialista, como ha ocurrido en otros gobiernos.

“Aun cuando todos cooperamos en alguna medida a hacer posible este Gobierno, esto no significa que abandonaremos nuestra lucha gremial para convertirnos en propagandistas”.

Los compañeros del ANEF encuentran amistad y apoyo en la juventud.



## **CERMACO Ltda.**

COMPANÍA 1068  
OFICINA 198  
TELEFONO 80312  
SANTIAGO

COOPERATIVA DE CONSUMO DE  
SERVICIOS PREVISIONALES  
Y PUBLICOS

## **CONSPREP**

COMPANÍA 1780 — FONONO 61767  
SANTIAGO

A través de todo el país atendemos a los señores cooperados de todos los servicios públicos.

### **AUTOSERVICIO DE ABARROTOS**

Tienda — Bonetería Caballeros — Juvenil  
— Zapatería — Juguetes — Refrigeradores  
— Radios — Televisores — Enlozados —  
Aluminio.

## **MOTOROLA**

TELEVISORES Y AUTORRADIOS

## **NATIONAL**

RECEPTORES PORTATILES Y EQUIPOS MODULARES

## **WINCO**

EQUIPOS MUSICALES

**INDUSTRIAS ELECTRONICAS  
MELLAFE Y SALAS LTDA.**

*A. Ovalle 1144 - Cas. 4133 - Fono 62218  
SANTIAGO*

Murieron los viejos divisionismos en Impuestos Internos. Desde el 31 de octubre último —fecha en que se celebró la Asamblea Constituyente— todos los funcionarios de dicho servicio se agrupan en el "SINDICATO DE TRABAJADORES DE IMPUESTOS INTERNOS DE CHILE", SITIICH. Así se concretó el antiguo anhelo de superar la tradicional división entre empleados e inspectores, quienes estaban afiliados a distintas entidades gremiales.

El acuerdo para formar el SINDICATO UNICO se adoptó después de tres días de fructífero debate en el balneario de Cartagena. En la misma oportunidad se eligió una directiva provisoria que regirá los destinos de la nueva organización durante 180 días. Esta es encabezada por Hernán Millán, quien señaló a revista ANEF que su preocupación fundamental en estos momentos es reorganizar los cuadros básicos del Servicio y satisfacer las aspiraciones económicas y sociales de los funcionarios.

**SINDICATO UNICO:** También se ocupará de los que están a este lado del mesón. Hay que mejorar al gremio y atender bien al público.

Una de las proyecciones importantes de SITIICH es que interpreta el deseo del nuevo Gobierno, que pretende organizar a los empleados públicos y reunirlos en un solo organismo gremial.

#### LOS FUNCIONARIOS A LA UNIVERSIDAD

Hacer "colas" cada vez que tenemos que cumplir algún trámite en una oficina pública o privada, es una verdadera institución nacional. Y así como una de sus prin-

cipales consecuencias son molestias e irritaciones para quienes deben esperar pacientemente ser atendidos, los dirigentes de Impuestos Internos creen haber encontrado la causa fundamental: los defectos en la organización del trabajo que realizan los diversos empleados de las oficinas fiscales y particulares. Pero todas las enfermedades pueden sanarse si se tratan a tiempo, agregaron, y en Impuestos Internos el remedio es el establecimiento de una carrera funcionaria a nivel universitario que capacite a todos los trabajadores para que desarrollen una óptima labor.

Es así como en estos momentos se estudia en Valparaíso, la creación de una Escuela de Contadores Tributarios, que formaría a los trabajadores de Impuestos Internos, elevando su nivel social y cultural.

#### UNA META: EL ESCALAFON UNICO

Una conquista por la que el gremio se jugará entero es la existencia de un ESCALAFON UNICO.

También se ha pensado en planes para perfeccionar al personal que se desempeña en cargos directivos. Para ellos habrá cursos tales como Administración y Relaciones Públicas.



que termine con las dificultades e intereses encontrados que trae consigo la vigencia de distintos niveles funcionarios, con diferentes rentas y trabajo. Los roces naturales por estas desigualdades desaparecerán en parte con el surgimiento del SITIICH. Sin embargo, la solución definitiva —a juicio de la directiva del sindicato— es la creación del ESCALAFON UNICO.

Las ventajas de éste son múltiples. Permitirá establecer la carrera funcionaria antes mencionada, dando oportunidad a todos los empleados para que lleguen a los cargos más altos. De este modo terminaría el estancamiento que se produjo en el Gobierno democratacristiano, y que imposibilitó el ascenso de los trabajadores, por mucha antigüedad que tuvieran. Las únicas expectativas que tenían de subir en el escalafón se limitaban a la renuncia o muerte de los funcionarios que ocupaban grados más altos. Esta situación determinaba una falta de incentivos para superarse, pues las posibilidades de recompensa eran escasas.

En suma, el ESCALAFON UNICO es la clave para el plan de modernización del Servicio.

#### LA IMPORTANCIA DE UNA HUELGA

Hasta hace algunos años, el gremio de Impuestos Internos era el que tenía mejor trato económico. Sin embargo, el deterioro del poder adquisitivo que afectó a los traba-

## IMPUESTOS INTERNOS:

# A LA PELEA POR EL ESCALAFON

ADORES en el Gobierno de Frei, llevó a los funcionarios del Servicio a adoptar una firme plataforma de lucha.

Es así como en el mes de agosto se llevó a cabo una huelga durante cuatro días. Objetivos: conseguir una renta más adecuada y lograr que Impuestos Internos no se incorporara a la larga lista de reparaciones postergadas.

# A LA PELEA POR EL ESCALAFON

Gracias a este movimiento se consiguió un mejoramiento de sueldos y salarios de alrededor del 20 por ciento, para el segundo semestre de 1970. También se logró constituir una comisión que estudia el escalafón único y la promulgación de una ley que permita el ingreso del personal contratado a la planta de funcionarios.

No obstante, esta última conquista fue parcial, ya que la ley aún no **ENTRA EN VIGENCIA**, por lo que subsiste el problema. Aquellos que han ingresado a trabajar a Impuestos Internos en calidad de contratados, sufren una situación bastante inconfortable y desventajosa. Deben contentarse con una renta mínima y no gozan de ninguna de las prerrogativas propias de cualquier empleado. No tienen derecho a vacaciones y en caso de enfermedad, se les descuentan los días que faltan a sus labores.

El Gobierno de la Unidad Popular se encuentra estudiando el problema actualmente, por lo que los trabajadores afectados cifran sus esperanzas en la presente administración.

## MIRANDO HACIA ADELANTE

La preocupación inmediata de los funcionarios de Impuestos Internos —al igual que la mayoría de los obreros y empleados del país— se centra en los reajustes de 1971. Sin embargo, confían en que el Gobierno de la Unidad Popular, consecuente con sus principios, hará justicia en este sentido, favoreciendo especialmente a los sectores más postergados.

Pero lo más importante es que hay conciencia de que en la gestación de un Chile nuevo y mejor, los trabajadores desempeñarán un papel decisivo. Y para esto es esencial la organización y solidaridad gremial. Por tal motivo, el Sindicato de Trabajadores de Impuestos Internos de Chile está desarrollando su acción en estrecho contacto con la ANEF y la CUT.

En esta perspectiva deberá insertarse la nueva directiva de SITIICH, que se elegirá dentro de 160 días, mediante votación secreta universal en la que tomarán parte todos los empleados y obreros del Servicio, de acuerdo al "mandato de Cartagena".



## CONTRALORIA Y UNIVERSIDAD CATOLICA DAN TITULOS A DIRIGENTES SINDICALES

Una de las características más importantes del proceso de reforma que han vivido las universidades chilenas durante los últimos años es el compromiso con la sociedad. Es la conexión establecida con las diversas fuerzas y sectores que componen nuestro país, entre los que se destacan los gremios, por su gravitación en el desenvolvimiento económico, social y cultural de la comunidad.

En sus orígenes la Universidad fue uno entre muchos gremios, formado por maestros y aprendices que dialogaban sobre los problemas universales, al mismo tiempo que permanecía abierta al quehacer comunitario de la ciudad en que funcionaba. Con el correr del tiempo, se fue aislando, centrándose solamente en la formación de profesionales. Pero este aislamiento distorsionó la finalidad esencial de la Universidad, al desvincularla de la realidad, ya que la ciencia, la técnica y el saber en general sólo son importantes en la medida en que estén al servicio de toda la comunidad.

De ahí que la Universidad actual, al comprometerse con las fuerzas sociales, no hace otra cosa que reencontrarse a sí misma.

Dentro de esta perspectiva nos encontramos con los cursos para dirigentes sindicales que se realizaron recientemente en la Universidad Católica, mediante un convenio entre ANEF y la Facultad de Ciencias Económicas y Sociales de dicha casa de estudios y con la participación de su organizadora, la catedrática señora Doris Piccini.





A

## PREPARARSE LLAMAN

Durante un mes y medio, decenas de dirigentes gremiales del sector público estudiaron a fondo diversos problemas relacionados con la administración de personal: reclutamiento, selección y evaluación de funcionarios, promociones y ascensos, remuneraciones medidas disciplinarias y situaciones jurídico-sociales.

Al final, el balance fue muy positivo. Los encargados de la conducción de los gremios fiscales tienen una preparación que les permitirá encausar la lucha de las bases sociales que representen con mayores posibilidades de éxito.

Al mismo tiempo, contribuyeron a ese importante reencuentro de la Universidad consigo misma, al transmitir su experiencia y su visión de la realidad en que viven. Experiencia que la Facultad de Ciencias Económicas y Sociales de la U. C. aprovechará para la formación de los alumnos que egresan de sus escuelas.

### LA CONTRALORIA NO SE QUEDA ATRAS

Durante muchos años la mayoría de los trabajadores fiscales tenían tener que acudir a la Contraloría General de la República. Se le miraba como una institución que —por su labor fiscalizadora— estaba totalmente desvinculada de la realidad nacional. Muchos dijeron alguna vez que no interpretaba a los trabajadores ni a los gremios, las fuerzas vivas de la nación.

Pero en el último tiempo la situación ha cambiado. Desde que asumió la dirección el destacado ex Contralor General, Enrique Silva Cimma, los trabajadores, y en especial la ANEF, han comprendido que la Contraloría, lejos de ser una entidad ajena a los gremios, constituye la mejor defensora de sus derechos legales, ya que es la encargada de poner freno a los excesos de la autoridad administrativa que perjudican a los empleados y obreros.



TUCAPEL JIMENEZ

Esto ha obligado a los dirigentes gremiales a prepararse en mayor medida, en el conocimiento de las normas legales que rigen a los funcionarios públicos. Así pueden acudir con fundamentos a defender a sus representados ante el organismo fiscalizador.

Este afán de perfeccionamiento de los trabajadores fiscales, muy bien interpretado por el actual Contralor General, Héctor Humeres, posibilitó la realización de un importante seminario para dirigentes. Entre el 26 de octubre y el 30 de noviembre pasados, la biblioteca de la Contraloría se transformó en el Aula Magna, donde cien representantes de organizaciones afiliadas a la ANEF adquirieron conocimientos sobre el Estatuto Administrativo.

Las clases fueron dictadas por los mejores funcionarios de la Contraloría, quienes tienen a su cargo las cátedras de derecho adminis-

trativo y otras disciplinas del derecho público en nuestras universidades. La organización del seminario estuvo a cargo de Luis Espinoza Gary, Gonzalo Sanhueza y Sergio Díaz, constantes colaboradores de ANEF.

En el acto de clausura del curso intervino el compañero Tucapel Jiménez, quien se refirió a las proyecciones que tiene el conocimiento de las leyes administrativas. Este será esencial para promover las reformas que requiere el sector público y que deben contar con el apoyo del nuevo Gobierno.

Actualmente se estudia la posibilidad de efectuar un seminario similar para los dirigentes de provincias.

Una iniciativa que es de esperar se imite en todos los servicios fiscales, pues la preparación y el perfeccionamiento de todos los trabajadores, en los ámbitos gremial y laboral, son la base para construir el Chile Nuevo.

La Contraloría prepara a los gremios en el conocimiento de las normas legales que rigen las funciones públicas.





**SOCIEDAD CHILENA DE  
FERTILIZANTES LTDA.**

Productos de abonos mezclados para  
la agricultura nacional desde 1943

Dirección Telefónica "Fertilizantes"  
Casilla 314 - Teléfono 645 - IQUIQUE

**M A D E C O S A . A .**

ANTOFAGASTA



**GANORTE**

GANADERA Y COMERCIAL DEL NORTE LTDA.

Sucre 359 - Casilla 730 - Fono 22950  
Corrales Iquique 5765  
ANTOFAGASTA

PROVEEDORES DE GANADO - IMPORTADORES



**Compañía Pesquera**

**TALTAL S. A.**

**COSERVAS DE PESCADO**

PLANTA IQUIQUE

Los Rieles s/n - Fono 126  
Casilla 122 - Cavanca

PLANTA TALTAL

Carrera 202 - 220  
Casilla 59

ADMINISTRACION: Mac Iver 283 - Fono 31374 - SANTIAGO



## Mensaje de Allende a los trabajadores fiscales

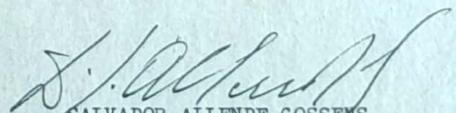
PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA  
SECRETARIA

SANTIAGO, Noviembre 23 de 1970.-

Compañeros trabajadores fiscales:

Desde las páginas de la "Revista de la ANEF" quiero hacerles llegar mis más sinceros saludos y agradecimientos por sus expresiones de apoyo y solidaridad que me han hecho llegar con ocasión de la victoria popular.

Demás está reiterarles la importancia que el esfuerzo, y la labor unida de Uds. adquiere en estos momentos, en que juntos iniciamos la construcción de una Nueva Patria.

  
SALVADOR ALLENDE GOSSENS  
Presidente de la República de Chile

Facsímil de la carta de saludo de S. E. el Presidente de la República a los Empleados Públicos de Chile.

**POR PRIMERA VEZ  
LOS TRABAJADORES  
TOMAN LAS  
DECISIONES  
PARA CONSTRUIR EL  
CHILE NUEVO**

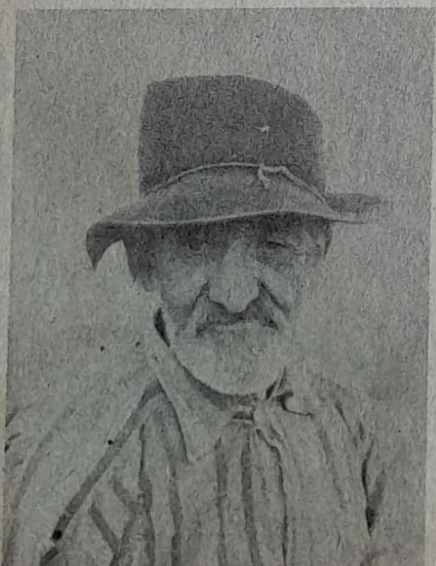


## **DIJO EL PUEBLO: VENCEREMOS... Y VENCIMOS**

En la noche del 4 de Septiembre, aún antes que el entonces Ministro del Interior, Patricio Rojas, diera a conocer los resultados oficiales de la elección presidencial efectuada ese día el pueblo salió a las calles para celebrar la Victoria de Salvador Allende, el abanderado de la Unidad Popular.

### **EL PUEBLO ENTRA EN LA HISTORIA**

Justicia social para él.



Años de lucha social, caliente sangre obrera derramada, duras jornadas políticas bajo la opresión de una derecha que lo compraba todo con el dinero y las bañas, abrieron para el pueblo las puertas de la Moneda.

Aquella noche, desde uno de los balcones de la casa de la Federación de Estudiantes, el médico socialista de 64 años reiteró —punto por punto— los aspectos del programa de gobierno que ofreció al país y aseguró que su victoria pertenecía al pueblo, que se convertía ahora en Poder. Miles de chilenos lo entendieron así y, desde el 4 de Septiembre y hasta el día de la asunción al mando, dieron muestras de responsabilidad, respeto y organización, pese a las oscuras maquinaciones ya en marcha, de los sectores más reaccionarios.

Para el pueblo chileno, más allá de banderías políticas, la victoria de Salvador Allende significó el descubrimiento de un camino nuevo

por el cual los trabajadores podían llegar al poder: la vía pacífica y de las mayorías, la persuasión del voto en el libre juego de una democracia. Un camino nuevo que permitirá llevar a cabo las transformaciones necesarias, con la mayor eficacia y rapidez, para superar el subdesarrollo y la dependencia. Los chilenos ahora, están conscientes de sus problemas, saben señalar a los culpables de dos siglos de sujeción e injusticia y saben señalar a sus verdaderos enemigos, tanto en el plano interno como en el exterior.

“Dijo el pueblo: venceremos... y vencimos”, recordó el Presidente Allende en su primer acto público luego de asumir el mando. Y en un Estadio Nacional repleto de gente, Allende pidió a los corresponsales extranjeros que llevaran a sus patrias, a los demás pueblos del mundo, la imagen de un Chile esperanzado. “Digan que aquí la historia experimenta un nuevo giro. Que aquí un pueblo entero alcanzó a tomar en sus manos la dirección de su destino para caminar —por la vía democrática— hacia el socialismo”.

Observación que es necesario hacer también a nuestros compatriotas. En estos momentos, en que el Gobierno de la Unidad Popular se asienta en el poder, en que estudia sus primeras iniciativas y coloca hombres en cargos de responsabilidad, es importante que los trabajadores analicen lo que se deberá hacer el papel que les corresponde, que identifiquen a los enemigos contra quienes hay que luchar.

disfraz de democracia, cuando ya no pueden comprar las conciencias con dinero y cuando no logran acallar el clamor de las mayorías sojuzgadas, muestran su verdadero rostro. No trepidan en amenazar, en tratar de provocar una crisis económica y el pánico financiero; llegan al crimen para mantenerse en el poder.

Así ocurrió en Chile. Pero ante ello, el pueblo, los partidos políticos los trabajadores, las fuerzas vivas de la nación organizadas supieron actuar. Dos veces intentaron asesinar al Presidente electo; pero Allende contó con jóvenes de diversas colectividades que lo protegieron —para proteger la victoria de un pueblo— aún a riesgo de sus vidas. El frío y calculado asesinato

## UNA NUEVA SOCIEDAD

El presidente tiene muy claro su rol cuando dice: "Asumo el mando para orientar al país hacia una nueva sociedad, más humana en que las metas últimas son la racionalización de la actividad económica, la progresiva socialización de los medios productivos y la superación de la división de clases".

El mismo día 4 de Noviembre, el país fue testigo de como se asentaba el vigor democrático, sometido a la más dura prueba en los últimos tiempos. Con su presencia en un oficio religioso en la Catedral, Allende ratificó que su Gobierno respetará todas las creencias, será celoso guardián del pluralismo y buscará un tipo más humano, cordial y pacífico, de convivencia para las mayorías nacionales.

El propio Jefe del Estado solicitó que el Te Deum contara con la participación de sacerdotes y pastores de todos los credos que se practican en Chile.

Más tarde, el Gobierno dió claras muestras de un nuevo enfoque, cuando, por ejemplo, invitó no sólo a cuatro partidos y dos movimientos de la Unidad Popular, sino a las demás organizaciones de masas a incorporarse a los estudios económicos de la administración. Todos por igual tienen derecho a participar en el Gobierno, con una salvedad: "Se podrá meter los pies, pero jamás las manos". Allende garantiza así que será inflexible en la custodia de la moralidad pública.

## EMBOSCADAS EN LAS SOMBRAS

Pero la toma del mando, pese a que se llevó a cabo sin mayores dificultades, no aletargó las ideas demenciales de desesperados grupos que ven perdidas sus prebendas y privilegios. Cuando cae su



### ¡VIVA CHILE, MIERDA!

En la euforia del triunfo, la Diputada Laura Allende, soporta el alegre chaparrón de Mario Palestro.



EN LA NOCHE DEL TRIUNFO.—Lucho Corvalán sonríe feliz, mientras Tencha Bussi de Allende comenta la gran jornada del 4.

**Dijo el pueblo:  
Venceremos...  
y vencimos**



**CHILE SEGUIRA EL CAMINO DE LAS ELECCIONES.**—Tencha Bussi llega a votar en la inolvidable mañana del 4 de septiembre, acompañada del entonces "compañero candidato". El ahora "compañero Presidente" inicia en Chile el Socialismo en Democracia.

temente controlada; otra mixta y una social, en beneficio de las grandes mayorías.

Para ello, el Gobierno Popular deberá contar con la participación de los trabajadores, consultará al pueblo, a cada hombre y a cada mujer. Chile tomará decisiones en conjunto, asumirá responsabilidades, ejercerá derechos y cumplirá obligaciones, por el bien común.

#### PRIMERAS MEDIDAS

Apenas acallados los ecos de las fiestas por la asunción del mando, el Gobierno anunció a Chile y al mundo que se restablecen de inmediato las relaciones más amplias con el Gobierno de Cuba Revolucionaria. El hecho significa una apertura de proyecciones. En el plano directo, las perspectivas de intercambio comercial favorece a ambos países. Además, se demuestra que es posible afirmar posiciones libre y soberanamente, sin considerar —como antes— al Departamento de Estado Norteamericano. Por último, el ejemplo chileno puede ser seguido por otras naciones. Cuba no tiene por qué estar sola y los países del continente no tienen por qué bloquear a una nación hermana, tan igual a nosotros, para favorecer a los Estados Unidos.

En el plano interno, el Gobierno se apresuró a llamar a su lado a los trabajadores. Por primera vez,

fueron invitados para dialogar con el Comité Económico los representantes de la Central Unica de Trabajadores —y con ella la ANEF— y otras organizaciones afines. Por vez primera, tres Ministros de Estado: los de Hacienda, Economía y Agricultura, se reunieron con obreros y empleados para estudiar —en forma conjunta— el reajuste a aplicar a los sueldos y salarios y el criterio a seguir en la política de precios.

El pueblo es Gobierno. El pueblo fue el vencedor el 4 de Septiembre, él defendió su triunfo ante el ataque artero de la derecha económica que no da la cara por cobardía. Los trabajadores están en la Moneda, representados en Allende, en sus ministros, en sus dirigentes políticos. El pueblo entra al palacio de Gobierno, que es su propia casa.

Allí no hay una "excelencia", allí hay un compañero.

Este pueblo duro, sufrido, fue el triunfador. Su madurez cívica quedó de manifiesto muchas veces durante y después de la campaña, cuando salió a las calles, sin ánimo revanchista o vengativo, sino con la pura y sana alegría de los triunfadores, de los que saben esperar y de los que están dispuestos a trabajar por un Chile mejor.

Todo esto no es más que una comprobación de que, si el pueblo actúa en forma unida y organizada, es capaz de hacer frente a sus enemigos de siempre, y derrotarlos. Ahora, en el poder, los trabajadores chilenos tienen las mejores armas para hacerlo.

Los votos de la Unidad Popular son las voluntades de más de un tercio de la ciudadanía que quiere cambios profundos, que no quiere vivir en un país subdesarrollado, que se cansó de su aflictiva situación económica, de la desocupación, del proceso inflacionario, de la injusticia y el pisoteo, y que está dispuesto a conseguir su independencia económica para ser libre y soberana. Con el pueblo en la Moneda —y según los postulados de la Unidad Popular— se hace posible transformar tal situación para lograr, progresivamente, nuestra liberación. Primero, nacionalizando nuestras riquezas básicas: cobre, salitre, carbón y hierro. Después, atacando a los grandes monopolios internos, a las empresas extranjeras, a los latifundios y, en fin, creando tres áreas para nuestra economía: una privada, convenien-

# EL PUEBLO YA SABE QUIEN MATO A SCHNEIDER

## LA SANGRE DEL GENERAL TODAVIA ACUSA



Los treinta implicados que permanecen recluidos en la Cárcel Pública mientras se esclarece el asesinato del General Schneider no se han caracterizado por su silencio. Sus declaraciones han obligado a concurrir hasta la Fiscalía a altos Jefes militares, importantes personeros de la administración anterior y parlamentarios que —de una u otra manera— aparecen también envueltos en la oscura conspiración que culminó con la muerte del Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider.

Las últimas investigaciones permiten suponer que el intento de impedir la asunción al mando del Presidente Electo, Salvador Allende, era una aspiración largamente acariciada por varios sectores. Las primeras pesquisas señalaron como autores y coautores a un grupo de jóvenes hijos de latifundistas, oligarcas o elementos claramente reñidos con una conducta social normal. Pero más tarde, a los nombres de Julio Antonio Bouchon, José Jaime Melgoza Garay, Juan Luis Bulnes y José León Cosmelli, se agregaba la conocida figura del general retirado Roberto Viaux Marambio, líder del Tacnazo. Junto al nombre del enigmático y ambicioso militar, aparecieron sus cómplices de siempre, el Coronel Raúl Iguait —su suegro— y el de sus cuñados Raúl Iguait Ossa y Julio Fontecilla Rojas. De ahí para adelante, la madeja pareció aclararse y se buscó afanosamente en Chile y en el extranjero a Juan Luis Bulnes, a los hermanos Izquierdo y al joven Andrés Widow.

Pero, más allá de estos nombres —prácticamente desconocidos para la opinión pública nacional— tenía que haber otros personajes, que movieron piezas más importantes o tuvieron una participación de carácter más elevado pero igualmente comprometedor.

Una denuncia del matutino Puro Chile puso en evidencia a nuevos coautores, cómplices o —al menos— encubridores. Textualmente se afirma:

“Al darle las últimas instrucciones —al comando ejecutor se entiende— el General Viaux dijo que se les facilitarían las cosas. El objeto era secuestrar a Schneider en su propia casa de Sebastián Elcano 551. Para ello habían obtenido ya la confirmación de que la guardia de Carabineros sería reducida y que el personal de vigilancia había recibido instrucciones de no hacer resistencia”.

Sin embargo, las primeras informaciones oficiales fueron cautelosas. Más tarde, algunas evidencias obligaron al Fiscal Militar, Fernando Lyon, a citar a su despacho al ex-candidato presidencial de la derecha facistoide, Jorge Pratt Echaurren, y al senador radical democrático Raúl Morales.

El primero aparece asistiendo a una reunión presidida por el General Viaux llevada a cabo una semana después del 4 de septiembre. La afirmación la hizo el Movimiento de Izquierda Revolucionaria, que practicó pesquisas propias para tratar de esclarecer el crimen. La revista Punto Final recogió algunas de esas informaciones:

“El primero en llegar en un Ford Falcon color crema, fue el general Viaux; junto a él iban sus dos cuñados. Asistieron también el General Director de Carabineros, Vicente Huerta Célis, y tres altos oficiales representantes de las distintas ramas de las Fuerzas Armadas”.

En lo que respecta al senador Morales Adriaola, recientemente desaforado a petición del Fiscal Militar, los informes señalan:

“Al día siguiente el mismo senador Morales llevó en su Continental azul y despidió desde Pudahuel a Bouchón y Olalquiaga, planteando el parlamentario la posibilidad de internar granadas de gas paralizante para llevar a cabo secuestros de personas. El senador Morales no sólo se relaciona con la compra de Armas en Argentina, sino es el encargado de contactos con una misteriosa organización de Panamá y protector del ex oficial de Marina Andrés Widow Antovich”.

Más allá de los nombres directamente implicados, las autoridades y el pueblo chileno quieren saber también los móviles del atentado y sus proyecciones, que hasta ahora, no aparecen totalmente dilucidados.

Todo hace suponer que el crimen perpetrado a las ocho y quince minutos de la mañana del día 22 de octubre tenía como primer objetivo raptar al Comandante en Jefe del Ejército. Enseguida, la derecha nacional iniciaría una campaña para culpar a la extrema izquierda del atentado. Las acusaciones y denuncias provocarían tal caos que al Gobierno de Frei no le quedaría otra alternativa que entregar el mando a una Junta Militar. La primera medida que tomarían los uniformados sería suspender la convocatoria al Congreso Pleno, evitando la llegada de la izquierda al Poder.

Sin embargo la víctima no fue muy bien elegida. El General René Schneider había dado muestras de patriotismo y espíritu democrático, al sostener una ardua polémica con el matutino El Mercurio en una entrevista concedida al diario, el Comandante en Jefe aseguró que las Fuerzas Armadas harían respetar siempre la Constitución, fuera cual



La Unidad Popular dio la voz de alarma antes del 4 de septiembre; sin embargo, Schneider fue asesinado.

# EL PUEBLO YA SABE QUIEN MATO A SCHNEIDER

fuera el veredicto de las urnas. La afirmación se refería a la posibilidad de que ninguno de los tres candidatos obtuviera la mayoría absoluta el cuatro de septiembre. Para el senador radical democrático Julio Durán, las palabras de Schneider significaban que los militares estaban dispuestos a proteger la elección de Allende o Tomic aún cuando no consiguieran la primera mayoría. Pero, para el General, sólo se trataba de respetar un precepto constitucional que para este caso no se pronuncia y deja la designación a criterio del Congreso Pleno.

Es probable que en los momentos del atentado el Comandante en Jefe haya dado nuevas muestras de hombría y, al verse atacado por un grupo de fascinosos ultraderechistas, intentara defenderse, lo que le costó la vida.

Pero, afortunadamente, los cobardes ejecutores han denunciado a algunos de los promotores del siniestro plan. Por ahora no se descartan nuevos nombres, que ya serán llamados a la Justicia Militar.

La policía civil y uniformada persigue en nuestro territorio y en el extranjero a otros personajes. Nadie ha podido explicar cómo tuvieron tiempo de escapar, por qué los aeropuertos, muelles y pasos cordilleranos no se cerraron inmediatamente después de conocido el atentado. Lo mismo puede decirse de las ramificaciones del plan. Para nadie es un misterio que hay intereses foráneos que, primero, intentaron evitar la victoria del pueblo y que hoy pretenden boicotearla, para mañana, programar nuevos ataques.

El Gobierno del Presidente Allende aseguró que las investigaciones llegarán a último término, sin escatimar esfuerzos ni respetar rangos. Las Fuerzas Armadas merecen que las autoridades esclarezcan el caso por todos los medios. Por ello, no es de extrañar que en estos días las oficinas de la Fiscalía Militar, en el Ministerio de Defensa, centren la atención nacional. Hasta el despacho del Fiscal Lyon llegan, y llegarán todavía, muchos personajes, ex-ministros o parlamentarios que han sido mencionados por los ya implicados, o que tenían alguna responsabilidad que no asumieron en toda su amplitud en un momento extraordinariamente difícil para el país.

## DOS ACUSADOS

Juan Luis Bulnes, sobrino del Senador del Partido Nacional, y Andrés Widow aparecen como autores materiales en el homicidio calificado del Comandante. El pueblo chileno reclama a los culpables.



El sacrificio del General Schneider debe hacer reflexionar a todos los sectores. Hay la necesidad de señalar a los culpables que —indudablemente— continúan conspirando y ocultando a los verdaderos autores materiales e inspiradores.

Son los mismos enemigos que el pueblo ha tenido siempre. Ahora, en el poder, los trabajadores tienen el deber de cercarlos, juzgarlos y castigarlos.

No podemos seguir creyendo en alguien que, como el senador Morales Adriazola, desconcierta tan abiertamente con sus declaraciones. Por ejemplo al ser entrevistado por un vespertino, sostuvo el siguiente diálogo:

“¿Es efectivo que Ud. sostuvo una reunión con el cuñado del General Viaux?”

— No, no puedo responder. Es materia del proceso que le contestaré al Fiscal, porque es seguro que me hará la misma pregunta.

“¿Se reunió Ud. con el General Viaux en alguna oportunidad?”

— Nunca me he reunido con el General Viaux. Participé en todas las reuniones que estimé convenientes dentro de la ley y la Constitución para que se aplicaran los artículos 43 y 69 de la Constitución, es decir, la segunda vuelta presidencial”.

El senador Morales se encuentra desaforado y aún cuando sea absuelto de todos los cargos que se imputen, es claro que él y muchos otros intentaron oponerse por todos los medios al cumplimiento del veredicto popular manifestado en las urnas el cuatro de septiembre y que permite al Presidente Salvador Allende, dirigir los destinos de Chile durante los próximos seis años.

Por último, la figura del General Schneider pasará a la historia como la de un General patriota y demócrata que como dice su propio hijo, René Schneider Arce: “si bien no compartía mis ideas, comprendía lo que está sucediendo en Chile y en el mundo. Estaba consciente de la época de grandes cambios en que vivía. El quería estar presente en el Chile del futuro”.

Los trabajadores de este país saben que el Comandante en Jefe ya tiene reservado un lugar en la historia por cuenta de su sacrificio y de su ejemplo, pese a las maniobras siempre arteras de los enemigos de la verdad y del progreso para las grandes mayorías





**Amorella®**



Exija en las  
mejores tiendas del país

**TEJIDOS  
LA SCALA**

Auténtica elegancia italiana

**FABRICA:**

V. Mackenna 3897    Fonos: 55888 - 569892

COMPAÑIA MINERA DE  
CHAÑARAL Y TALTAL S. A.

PRODUCTORES DE PRECIPITADO DE COBRE  
Balmaceda 2634 - Fono 21297 - Casilla 1248  
ANTOFAGASTA

Los trabajadores fiscales, los eternos postergados de Chile, están ahora participando en las decisiones nacionales. Y dejaron de ser una "carga" para el Gobierno, para transformarse en la fuerza importante que mueve a la nación.

Quien así habla es Tucapel Jiménez, el Presidente Nacional de ANEF, quien ilustra gráficamente su pensamiento:

"En la administración anterior, pedimos al Ministro de Hacienda un préstamo para los servidores del Estado con el objeto de hacer frente al alza del costo de la vida. Se nos respondió que no podían darnos nada, porque si nos anticipaban dinero se trastornaba la política económica del Gobierno, fijada de acuerdo con los sectores empresariales. Nuestra petición significaba "inflación". Hoy es distinto. La importancia de los empresarios ha sido reemplazada por la de los trabajadores. Ya no somos cifras, somos seres humanos chilenos que labramos el futuro de la Patria y que merecemos la preocupación del Estado.

## LA DEFENSA DEL TRABAJADOR FISCAL

En una entrevista celebrada con el Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla la directiva nacional de ANEF puntualizó su posición de resguardo por los derechos y anhelos de nuestro sector. Quedó en claro que será la Agrupación la que buscará directamente con el Gobierno la solución de los problemas del trabajador fiscal.

"Y en cuanto a los servicios postergados —añade Jiménez— obtuvimos el compromiso del señor Ministro de estudiar a la brevedad estos problemas. También la Escala Única de la Administración Pública será objeto de análisis para adoptar las medidas que la pondrán en vigencia. El procedimiento se hará a través de la Comisión Paritaria Gobierno - Trabajadores.

"Si reconocemos la justicia que encierran las disposiciones de la Ley de Reajustes, no podemos dejar de señalar las injusticias que se han producido en muchos de nuestros servicios, que tienen sala-



## ANEF PRESENTE EN LA TRINCHERA:

# TRABAJADORES FISCALES :

### NUEVA ACTITUD.

El trabajador fiscal fue siempre un eslabón en la enorme maraña estatal, un engranaje pequeño en la maquinaria de los servicios públicos. Ahora, luego que las masas han logrado llegar a la Moneda, se plantea que el empleado debe participar de la dirección de los servicios y tomar parte en forma responsable en la política de desarrollo del país, aportando su conocimiento y capacidad a la buena marcha de la administración motor principal de la nación.

"Hay —señala el Presidente Nacional de ANEF— una nueva actitud de parte del Gobierno hacia los trabajadores del Estado; en consecuencia, deberá producirse un cambio entre la relación de los funcionarios con respecto al Gobierno.

Los gremios están tomando las herramientas para solucionar sus problemas. El ejemplo es la comisión Paritaria que se creará, y en donde los trabajadores fijarán con el Gobierno, de igual a igual, la política de remuneraciones.

rios miserables. Constituiremos para ese efecto una comisión especial de ANEF, que analizará la situación de esas reparticiones postergadas.

En la reunión con Zorrilla, nuestra Directiva planteó la necesidad de modificar el sistema de asignación de zona que reclaman los compañeros que viven en apartadas y desoladas regiones del país, para que ella sea aumentada a niveles que les permita vivir con tranquilidad y decoro y hacerla extensiva a los obreros, actualmente ausentes de este beneficio.

### POSICION ANTE EL REAJUSTE

"Por muchos años —declaró Tucapel Jiménez— la prensa o nos ignoró o destacó en tercer plano a nuestro Gremio. Al discutirse la actual política de reajustes y al conocer confusas declaraciones de personeros de Gobierno, nosotros señalamos la posición de ANEF, en consecuencia a los acuerdos de la Convención de Cartagena. Ello bastó para que en destacados titulares de cierta prensa de oposición, apa-



# Sueldos bajos tendrán mayor incremento.

## HACIA LA ESCALA UNICA DE ANEF

### SOLUCION PARA SERVICIOS POSTERGADOS

recieramos en desacuerdo con la Central Unica y el Gobierno. Esa prensa interesada trató de producir confusión sobre la legítima posición de nuestro gremio. Al señalar cual era nuestro pensamiento frente al reajuste, sólo cumplíamos el mandato de nuestros representantes expresado en la última Convención.

Afortunadamente, la política de reajustes por parte del Gobierno ha permitido demostrar la total coincidencia entre nuestro pronunciamiento gremial y el sistema de aumentos que debe entrar en vigor.

#### LA VOZ DE ANEF EN LA CUT

Señalamos y luchamos en la Central Unica —acá para Jiménez— porque todos los compañeros de nuestro sector tuvieran como mínimo un reajuste de un 100 por vida. Señalamos, además, nuestro ciento del alza del costo de la propósitos de que las remuneraciones bajas tuvieran un mayor incremento. Nosotros no estamos para defender los sueldos millonarios, sino para actuar en defensa de nuestros compañeros que en el mejor de los casos, y después de 30 años de servicios, en el tope de la planta directiva no ganan 9 mil escudos. Dentro de la administración pública —no en nuestro sec-

lucharemos porque el incremento sea progresivo y a corto plazo se llegue al 100 por ciento, para recuperar el despojo de que fuimos objeto en la pasada administración del país, y que ha paralizado el escalafón ya que ningún compañero puede acogerse a jubilación sin perder derechos legítimos.

Siempre fue aspiración del Gremio, y así lo planteó la Directiva Nacional en la CUT y al Ministro de Hacienda, la nivelación de las asignaciones familiares con la de los empleados del sector privado. Esta petición nuestra tuvo expresión positiva en el proyecto de Ley de Reajustes, el que acorta notablemente la diferencia, para alcanzar en breve lapso la nivelación total.

#### ANEF Y EL GOBIERNO.

El nuevo espíritu que anima al Gobierno de hacer participar a los trabajadores en la conducción administrativa del país pudo comprobarse en las designaciones de algunos compañeros de ANEF en cargos de alta responsabilidad. "Esto —afirma el Presidente Nacional— demuestra que se trata de una política nueva".

El gremio fiscal no puede mantenerse al margen en la construc-

## REAJUSTE DE 100% PARA TODOS

tor— hay funcionarios privilegiados que ganan hasta 30 mil a 60 mil escudos, lo que representa un abuso frente a las bajas rentas de sus compañeros.

ANEF hizo presente en la CUT, al fijarse la política de reajustes, que el aumento de 5 puntos por sobre el alza del costo de la vida debe llegar más allá de un sueldo vital. Planteó nuestra Agrupación que se amplíe el beneficio hasta los dos vitales, tramo en donde se ubica la mayoría de nuestros asociados y que si no es posible obtener esta conquista en la discusión del proyecto, que se diera una batalla porque en la iniciativa de reforma tributaria se logre que el actual impuesto a la renta de 3,5 por ciento se aplique a partir de dos vitales y no de uno.

#### IMPONIBILIDAD:

#### HACIA EL 100%.

"También hemos señalado que es necesario ir al cien por ciento de imponibilidad de nuestras remuneraciones —continúa Tucapel Jiménez—. Reconocemos y valoramos el avance que significa la Ley de Reajustes al aumentar del 70 al 80 por ciento la imponibilidad, pero

ción de un Chile socialista, laico y más democrático. La Convención de Cartagena definió con claridad cual eran las aspiraciones de los trabajadores fiscales ante los cambios de estructura y concluyó en que la única solución para nuestros problemas era el modificar el sistema capitalista por uno socialista con pluralidad de opiniones. Esta concepción contó con el respaldo unánime de los delegados en el torneo.

Tucapel Jiménez expresó textualmente al respecto:

"Impulsaremos y daremos nuestro respaldo al Gobierno en todas las medidas revolucionarias que pongan término a la dependencia de nuestro país de monopolios e intereses extranjeros y al régimen de desigualdad social. Estaremos dispuestos a defender el Gobierno —como ya lo estamos haciendo— de los Trabajadores ante los afares destructivos de los viejos grupos oligárquicos y el oportunismo de los que recién ahora aparecen como defensores de las masas populares".



**JUSTICIA PARA EL TRABAJADOR FISCAL:** La inflación lo despoja del poder adquisitivo de su renta; el drama se vive ante las vitrinas.

# MAS PLATITA PARA LOS TRABAJADORES

Ya vienen los escurridizos billetes. A partir de enero próximo —según señaló el Ministro de Hacienda ante la Comisión Mixta de Presupuestos del Congreso— todos los trabajadores iniciarán la recuperación del poder adquisitivo real que se perdió en 1970, año en que levantó vuelo la inflación.

Para esto los sueldos y salarios serán reajustados de acuerdo al índice del alza del costo de la vida de los últimos doce meses, que se calcula alcanzará alrededor del 35 por ciento.

Pero la "ley dispareja" no es dura si beneficia a los sectores postergados, dice el Gobierno. Por ello las remuneraciones más bajas tendrán un reajuste extra. Los que ganan hasta un sueldo vital recibirán el cien por ciento del alza del costo de la vida, más cinco puntos. En tanto, los sueldos y salarios que fluctúan entre uno y dos vitales, se incrementarán en un cien por ciento según el alza del costo de la vida, más tres puntos.

Suponiendo que la inflación alcance el 35 por ciento en 1970, quiere decir que las remuneraciones hasta un vital obtendrán un 40 por ciento de reajuste, y las que se encuentren entre uno y dos vitales, deben reajustarse en un 38 por ciento.

La política económica anunciada por el Gobierno tiene otra serie de beneficios para los trabajadores del sector público. Un punto esencial es el referente a las asignaciones familiares, que subirán de E<sup>o</sup> 68,— a E<sup>o</sup> 102,—. O sea, se reajustan en un 50 por ciento. Lo mismo ocurre con las asignaciones para alimentación, que aumentan de 80 a 120 escudos.

Por otra parte, la impenibilidad de las remuneraciones sube de un 70 a un 80 por ciento.

Siempre el primer reajuste va a parar a la Caja de Previsión respectiva. La medida no se aplicará ahora con los que ganan hasta dos sueldos vitales.

La nueva política de sueldos y salarios enunciada, según explicó el Ministro Zorrilla, es sólo el primer paso dentro de una estrategia global de redistribución de los ingresos. Es el punto de partida para superar un problema de injusticia social que se expresa así:

En 1969, el 1 por ciento más rico de la población concentraba el 10 por ciento del ingreso nacional. En otras palabras, cada componente de ese estrato más alto de la sociedad recibía un ingreso 69 veces mayor que el 10 por ciento de las personas más pobres. En la misma fecha, el 30 por ciento de las familias chilenas recibía mensualmente una cantidad de dinero inferior a un sueldo vital y el 60 por ciento no alcanzaba a dos vitales. Finalmente, hay que señalar que el pago por salarios disminuyó desde 1960 a 1969 del 18,4 por ciento al 16,2 por ciento del ingreso total del país.

## SE ACABAN LAS ALZAS BRUJAS

En Chile existe actualmente una extrema concentración del poder económico en pocas manos. En 1968, sólo 284 empresas controlaban todos y cada uno de los subsectores de la actividad económica y el 17 por ciento de las sociedades anónimas concentraban el 78 por ciento de los activos totales de ellas.

Por otra parte, la producción industrial era manejada por sólo 144 empresas y en determinados sectores esta situación es muy elocuente. Por ejemplo, del total de las sociedades anónimas textiles, sólo 5 de ellas poseían el 41,8 por ciento de los activos.

En el rubro de la distribución, de 915 empresas que actuaban en el comercio mayorista, 9 de ellas —menos del 1 por ciento— controlaban casi el 30 por ciento de las ventas totales.

Esta concentración monopólica de los medios de producción es un factor importantísimo que contribuye a acentuar el fenómeno inflacionario. Desde luego, esas pocas industrias que manejan la economía, controlan también a su antojo el mercado y los precios. Los afectados obviamente son los consumidores que deben comprar lo que esas empresas quieren vender y pagar lo que ellas fijan. Y uno de los hechos más graves es que la mayoría de los capitales de dichos centros productivos está en manos extranjeras.

Por esto el Gobierno se propone terminar con los grandes monopolios de la producción y de la distribución, por la vía de las nacionalizaciones. Se empezará por las industrias textiles y del cemento, que condicionan respectivamente el



consumo de vestuario popular y el programa de construcciones.

Además, se desarrollará una estricta política de control de precios, sancionando drásticamente a los infractores. Todas las alzas no autorizadas, al ser sorprendidas, quedarán automáticamente sin efecto. Las discusiones sobre "subidas de precios" serán públicas y cualquier persona podrá requerir a las autoridades informaciones al respecto.

El control se centrará especialmente en los productos de consumo popular, pero sin dejar de lado la fiscalización de los artículos que no son de primera necesidad.

#### **NO SOLO LOS HOYOS DEL METROPOLITANO DEJO LA DC.**

El Ministro de Hacienda, en su exposición ante la Comisión Mixta de Presupuestos, dio cuenta de la situación económico-financiera en que recibió el Gobierno la Unidad Popular.

Al 30 de octubre de este año, las deudas internas del sector público alcanzaban a 7.224 millones de escudos y 698 millones de dólares.

Respecto a la deuda externa, las cifras no son muy alentadoras. Al término de la Administración anterior, ésta alcanza a 2.007 millones de dólares.

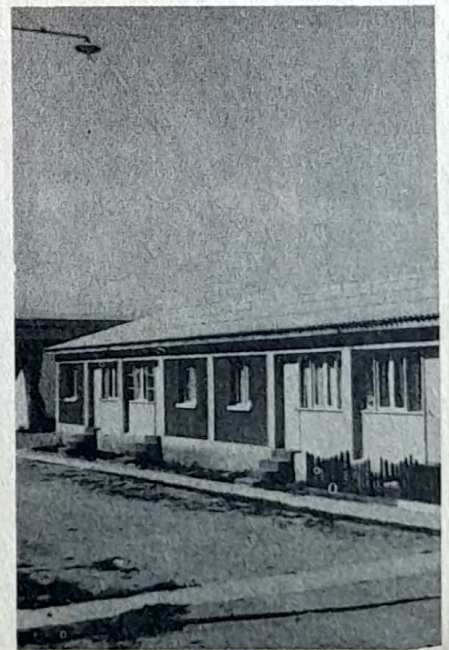
Para muchas de las deudas —dijo Zorrilla— se había comprometido su pago, siendo algunas de ellas particularmente urgentes. Es el caso de las contraídas con los pensionados de las Fuerzas Armadas, Carabineros, Investigaciones y Servicio de Seguro Social.

Sin embargo, en algunos rubros se aceleró el uso de los recursos del año. En Obras Públicas, por ejemplo, se utilizaron todos los fondos para 1970, generándose, además, un endeudamiento extra de 400 millones de escudos. Esto permitió inaugurar "importantes obras" antes de las elecciones presidenciales.

Para financiar el déficit, el Gobierno espera recibir ingresos adicionales de la Ley de Condonación, con un esfuerzo extraordinario de cobranzas de impuestos morosos. Si ello no fuere suficiente, se recurrirá a préstamos del sector bancario.

En síntesis, éstos son los alcances fundamentales de la primera exposición del Ministro de Hacienda, en la que recalcó que la política económica del Gobierno de la UP, tiene como objetivo central "reemplazar las actuales estructuras del país, terminando con el poder del capital monopolista nacional, extranjero y del latifundio para iniciar la construcción del socialismo".

**TRABAJO, SALARIOS, VIVIENDA:** Tras la dura jornada se recibe el sobre, pero la casa propia está lejos. El Gobierno Popular inicia nueva política de remuneraciones para hacer justicia social y redistribuir la riqueza.



# COOPENOR

SUPER MERCADOS COOPERATIVOS  
ANTOFAGASTA — IQUIQUE

DE TODO PARA SU HOGAR:

Abarrotes  
Carnes y cecinas  
Vinos y licores  
Frutas, verduras y hortalizas

## LINEA BLANCA

Refrigeradores  
Lavadoras — Cocinas  
Enceradoras

Descuentos por planillas.—Lo mejor al  
mejor precio del Norte para Ud.



PRECIOS POPULARES

## Panadería "COSMOPOLITA"

CONSTANTINO SALIS K.

Arauco 4455 — Fono 23087  
ANTOFAGASTA

INTERNATIONAL ENGINEERING SERVICES FOR LATIN AMERICA LTD.

Teléfono:  
63927

Telex:  
REKOCIL SGO 315  
Santiago - Chile

Cables:  
INESA/SANTIAGO

Oficinas:  
Unión Central 1010  
of. 820-826

El primer golpe del Gobierno Popular lo asestarán los mineros. Y el "izquierdazo" irá directo al mentón de quienes explotaron por décadas la riqueza de nuestro suelo.

Una modificación al artículo 10 de la Constitución Política permitirá a Chile recuperar su cobre y terminar con el escandaloso sistema de la "chilenización" que lesionó gravemente los intereses de nuestro país. Es este el primer paso hacia nuestra verdadera independencia económica.

La dirección del plan de nacionalización de la gran minería está en manos del Ministro Orlando Cantuarias, pero en la ejecución, aparte de las autoridades de gobierno, están participando los verdaderos "entendidos", como lo señala Cantuarias:

"En la gestión de este gobierno debemos destacar la presencia de los trabajadores. Toda resolución que hemos adoptado ha sido con el conocimiento de los mineros y sus dirigentes". En los problemas del cobre han tomado decisiones la Confederación, en el caso de la gran minería, y las Asociaciones de Pequeños Mineros y Pirquineros en las materias que les afectan.

#### EL PRIMER PUNETE.

Al día siguiente de asumir el Ministerio de Minería Orlando Cantuarias constituyó una comisión técnico jurídica que se abocó al estudio del mecanismo que operaría para la nacionalización de los grandes minerales. En dieciséis días de trabajo, la comisión decidió el camino a seguir para este primer puñete del Gobierno: reforma constitucional que permita que el cobre sea chileno.

Los convenios firmados con bombos y platillos por la pasada administración fueron un mal negocio. "Con ellos, la Anaconda, por ejemplo ganó el derecho a veto en las ventas que pudiera hacer la Corporación del Cobre a cualquier país que no fuera habitual comprador hasta ese momento, como también puede oponerse a las que no se hagan en moneda dura o divisas".

Se quería mantener el imperio del dólar y se amarró a Chile de pies y manos. Para abrir nuevos mercados se requiere el visto bueno de las compañías norteamericanas.

"Los Convenios del Cobre, lesivos para el país y suscritos en la Administración anterior —dice Cantuarias— están repercutiendo gravemente en la explotación de los grandes minerales que continúan siendo administrados por los extranjeros en contra de los intereses nacionales".

La solución definitiva es nacionalizar. El Ministerio de Minería cumplirá con esta aspiración de todos los chilenos anunciada en el Programa de la Unidad Popular.

#### SEGUNDO PUNETE: CÓDIGO MINERO

El Código de Minería, que sólo protege el sistema liberal y capitalista de la pertenencia minera, será reformado. El Gobierno hará dueño de las minas a quienes efectiva y eficientemente las trabajen, terminando con los arriendos abusivos.

Actualmente, un pequeño minero o pilquinero paga hasta el 50 por ciento de lo que produce por el arriendo de un yacimiento a un ocioso propietario.

Cantuarias advirtió que la ENAMI está empeñada en terminar con este desvergonzado despojo y explotación humana, limitando tales arriendos a un tope del 18 por ciento.

vos mercados y declarar la guerra a la especulación internacional de los grandes financistas para evitar su influencia en el precio del metal.

Nuestros principales compradores son Alemania, Inglaterra, Italia y Francia. Países de gran consumo como Checoslovaquia, China o India no son clientes nuestros. Para ellos hay que abrir el mercado y el cobre debe venderse libremente a quien más convenga a los intereses de los países productores.

#### LA PARAFINA

El próximo año se terminará con el descarado abuso en la venta de parafina. La Confederación de los Trabajadores del Petróleo y el Sindicato de las Empresas Distribuidoras de Combustible denunciaron los sistemas de distribución y ofrecieron soluciones.

El resultado de los estudios es que en 1971 no habrá alza de este elemento de gran consumo popu-

## LOS TRABAJADORES TOMAN LAS DECISIONES



## EL PRIMER PUÑETAZO DEL GOBIERNO POPULAR

#### PRECIOS DEL COBRE

El índice amenazante del precio del cobre es la mayor inquietud de los chilenos. La Administración Frie contó con fabulosos ingresos extraordinarios por el alto precio sostenido del metal rojo, pero el Gobierno Popular enfrenta un mercado internacional inestable y con tendencia a la baja.

Chile concurrió a la reunión celebrada en París por el CIPEC (Conferencia Intergubernamental de Países Productores de Cobre), y planteó la necesidad de abrir nue-

lar. El Gobierno instalará entre los meses de Febrero y Marzo una 50 bombas en barrios periféricos que quedarán a cargo de los propios pobladores. Además de la distribución de parafina, ellos dispondrán de gas licuado que entregarán a menor precio en los barrios al reducir los márgenes de utilidad.

Desde el Ministerio de Minería, la Unidad Popular comienza a aplicar el programa de Gobierno que construirá en nuestro país la Nueva Sociedad.



**TRABAJADORES:** Nuevas posibilidades y nuevas responsabilidades.



**LUCHO FIGUEROA:**

## AHORA LES TOCA

El Gobierno de la Unidad Popular, tal como lo han planteado el Presidente de la República y los dirigentes de los partidos de Izquierda, establecerá un nuevo estilo de administración, basado en el pluralismo político y con apoyo de una base social muy amplia, constituida por los obreros, los campesinos, los trabajadores manuales e intelectuales del sector público y privado, los estudiantes, los centros de madres y las juntas de vecinos. En una palabra: todo el conjunto organizado del pueblo chileno.

De esta idea se desprende que las entidades gremiales y sindicales jugarán un rol fundamental en el gobierno de Salvador Allende. Y entre esas organizaciones, sin duda, la Central Unica de Trabajadores, CUT, por su volumen de afiliados —750 mil—, por su espíritu combativo y por su trayectoria de clara lucha en favor de los obreros y empleados de nuestro país, representa la opinión de un importante sector de la vida nacional.

Por tal razón, Revista ANEF sostuvo un largo diálogo con el Diputado Luis Figueroa, presidente de la CUT.

Tema: la participación de los trabajadores en el Gobierno Popular.

### TRABAJADORES: MOTOR DEL DESARROLLO

Desde que el compañero Allende asumió la Primera Magistratura, la directiva de la CUT ha colaborado constantemente con el nuevo Gobierno, en especial a través del Comité Económico.

Y en el trabajo diario está presente en todo momento el propósito de la U.P., en el sentido de que los trabajadores deben participar en la dirección de los organismos previsionales, de salud, vivienda, educación, empresas del Estado, empresas a nacionalizar e —incluso— en un organismo de planificación económica

Esto significa, de acuerdo a la opinión del Presidente de la CUT, que para los obreros y empleados se abren nuevas posibilidades y nuevas responsabilidades.

“Nuevas posibilidades, puesto que los trabajadores asumen una participación activa en la construcción de una sociedad chilena más justa. Y nuevas responsabilidades porque el movimiento sindical organizado no sólo tendrá la misión de velar por la defensa de los intereses sociales y económicos de los trabajadores, sino que pasa a ser motor fundamental del desarrollo del país.

### PARTICIPACION: EJECUCION Y CONSULTA

La participación de los obreros y empleados en la dirección de dichos organismos —según Figueroa— significa a la vez una participación directa de los trabajadores de base, pues no les van a



imponer los cargos, sino que se elegirán —y además podrán revocarse —con la opinión directa de todos ellos sin excepción.

“Por otra parte, frente a la totalidad de las medidas que adopte el Gobierno, en cualquier ámbito, los trabajadores tendrán la posibilidad de discutir y participar activamente en la proyección de los planes.

“Y este será un cambio sustantivo porque hasta ahora al trabajador nunca se le ha preguntado qué piensa sobre tal o cual plan. Siempre las medidas se adoptan desde arriba, en las más altas esferas del poder político o administrativo de la nación. En tanto, los empleados y obreros, les guste o no les guste, deben realizar estos proyectos. Ahora los trabajadores pasan a ser una pieza vital, no sólo de consulta, sino de ejecución.

### FIN DE LA POLITICA DEL EMBUDO.

Con el nuevo Gobierno se pondrá en práctica medidas y un programa de acción absolutamente distinto de lo que se conoce hoy, enfatizó el presidente de la Central Unica de Trabajadores.

“Hasta ahora se aplicaba la política del embudo: lo ancho para la minoría y lo angostito para las

mayorías. Estos términos se modifican con la U.P.: lo angostito será para la minoría y lo ancho para las mayorías, como corresponde.

—¿Esto qué significa? ¿Las minorías van a perder sus derechos democráticos o se les va a coartar su libertad individual?

—De ningún modo. Las libertades y derechos democráticos no sólo se mantendrán, sino que se ampliarán.

“El nuevo Gobierno se propone meterle mano a las nacionalizaciones de las empresas básicas, de modo que las palancas esenciales del desarrollo del país pasen a ser manejadas por el Estado. Y el Estado redistribuirá las utilidades de esas grandes empresas entre las mayorías y no como sucede en la actualidad que se reparten entre unos pocos”.

### NI CESANTE NI SALARIOS DE HAMBRE

—Concretamente, ¿qué implica esta redistribución de utilidades?

—Significa que se aplicará una política de salarios destinada a mejorar sustantivamente los niveles de más bajos ingresos; una política habitacional cuyo objetivo será dar vivienda a la inmensa masa de la

población que hoy no cuenta con casa; una política de salud destinada a proteger a los sectores que no poseen recursos para tener una asistencia médica adecuada; una política de educación que incorpore toda la niñez y la juventud a las posibilidades de enseñanza, en los diferentes niveles. Aun cuando la perspectiva de que los hijos de los obreros y los campesinos lleguen a la Universidad se tendrá que hacer paulatinamente, de acuerdo con el propio desarrollo nacional. Significa también absorber a los 300 mil desocupados que hay en el país, creando nuevas fuentes de trabajo.

“Hasta ahora en Chile se ha llevado a cabo una política de desarrollo económico sobre la base de la congelación de sueldos y salarios. O sea, el peso del crecimiento de la economía gravita sobre las espaldas de los trabajadores y no afecta —y no sólo no afecta, sino que protege— los intereses de los pequeños centros de poder.

“Con el Gobierno Popular los términos se invierten: el proceso de incremento de la producción y de la productividad se realizará incorporando la mano de obra que no tiene dónde trabajar y pagando salarios justos”.

## A LOS DE ABAJO

VIVIENDAS: Primero las necesidades más urgentes.



# LA MUJER FORMARA AL HOMBRE NUEVO

Ella, el niño, el joven y el anciano, cambiarán el concepto burgués de "familia"

El derecho a jubilar para la dueña de casa y un sistema previsional que la favorezca son dos de las grandes tareas que impulsarán una verdadera revolución en el núcleo familiar. Y estos dos puntos se confunden en una docena de realizaciones inmediatas del Ministerio de la Familia, que debe crearse en los próximos meses.

Carmen Gloria Aguayo, coordinadora del proyecto y segura titular de la nueva Cartera, ha anunciado otras medidas que cambiarán la idea y la forma de la unidad básica social: será legalizado el divorcio y se generalizará el control de la natalidad. Con la creación de centenares de salas-cunas y jardines infantiles y el establecimiento de lavanderías populares, la mujer chilena será liberada de las tareas domésticas, para incorporarse de lleno a la vida productiva del país.

La Unidad Popular, desde la Moneda, está cumpliendo una parte fundamental de su programa, uno de cuyos puntos señalaba: "Se establecerá la plena capacidad civil de la mujer casada y la igual condición jurídica de todos los hijos habidos dentro o fuera del matrimonio, así como una adecuada legislación de divorcio con disolución de vínculo, con pleno resguardo de la mujer y los hijos."



**Los dirigentes de la Unidad Popular no se desayunan con guaguas. No se envía a los niños a Cuba ni a Rusia. No se lleva a los ancianos a trabajar en campos de concentración. Los jóvenes no estudian lo que el Estado les impone. La mujer no viste uniforme ni tira de un arado.**

## LA REBELION DE LA MUJER

El 26 de agosto estalló en Nueva York la protesta organizada. Una enorme multitud de mujeres desfilaron alborotadamente gritando consignas: "Las mujeres exigimos igualdad". "Hombres, entiendan: no somos objetos sexuales". "Dios no es hombre".

La "huelga de las mujeres" fue el primer síntoma de que las concepciones feministas se convertían en una rebelión. Las damas norteamericanas ya no soportan la supuesta inferioridad frente a los varones, que viven —según ellas— desde la creación,

Los sociólogos y psicólogos sociales que han seguido la evolución de estas manifestaciones, sostienen que el fenómeno mundial del feminismo es una consecuencia lógica dentro de los esquemas de cualquier sociedad capitalista y burguesa, puesto que el sistema no sólo ha provocado una enorme desigualdad social y económica entre los individuos, sino que también ha relegado a la mujer a un nivel inferior al hombre. En el plano laboral, la mujer en las sociedades capitalistas recibe un 60 por ciento menos en su salario que el hombre para un trabajo idéntico.



La familia —afirma Carmen Gloria Aguayo— tendrá ahora una nueva concepción. Se pretende lograr una familia que tenga plena conciencia de sus derechos y deberes con respecto a su medio. La ruptura del concepto clásico de "familia", propio de una sociedad burguesa, será nuestra meta. En el mañana, no estará encerrada en sí misma, sino que habrá un estrecho vínculo entre ésta y su comunidad. La mujer, el niño, la juventud y el anciano tendrán nuevas metas en la sociedad que estamos reconstruyendo, y serán el centro de las preocupaciones del nuevo Ministerio.

"Yo creo que todo revolucionario tiene una gran responsabilidad. Y la de la mujer chilena será crear al Hombre Nuevo para la construcción de la Sociedad Socialista".

Tencha Bussi de Allende.

MINISTERIO DE LA FAMILIA:  
Carmen Gloria Aguayo, segura titular, tras la liberación de la mujer chilena.

## LA VIA CHILENA

En Chile, esta tarea social también se ha manifestado —aunque no ha habido desfiles callejeros— y es así como la gran mayoría de nuestro pueblo ha sido víctima del mito de “la mujer en su casa”, que le ha impedido desarrollar su capacidad creadora y productiva.

El drama chileno, como el de otros pueblos subdesarrollados cuyos avances sociales fueron controlados durante siglos por imperiaísimos económicos diversos, se muestra pavoroso. La mujer es esclava de la artesa, la cocina, la escoba y el estropajo en una familia a la cual el hombre no puede aportar recursos suficientes para hacer más liviana la tarea femenina.

Por primera vez en la historia de nuestro país, la mujer compartirá con su compañero las responsabilidades sociales, y ambos serán decisivos en sus aportes al trabajo productivo para hacer posible el gran cambio que operará el Gobierno Popular.

La participación de la mujer es aún más decisiva, es el gran pilar de la nueva sociedad.

Lo entiende así Carmen Gloria Aguayo: “Ella se convertirá en un agente activo del cambio. Es parte decisiva en la educación de sus hijos y, por lo tanto, su nueva concepción de los valores de una sociedad, en cambio, serán transmitidos por ella a los niños, que serán el hombre nuevo del mañana”.

Carmen Gloria, actual Consejera Nacional de Promoción Popular, aclara la revolución que inicia la mujer chilena: “No somos feministas. No se trata de plantear una lucha de la mujer contra el hombre. Esta, más sometida y siempre situada en un papel secundario, será nivelada para encontrarse con el hombre en una auténtica relación libre de pareja humana”.

## LA LIBERACION

Para facilitar su papel en la vida nacional, se hará realidad el Ministerio de la Familia, que pondrá en práctica el programa de guarderías infantiles, salas-cunas y talleres artesanales. Además, se abrirán las lavanderías populares, que, aparte de liberar a la mujer del lavado de hasta cuatro horas diarias en una artesa, servirá como fuente de trabajo. Las lavanderías funcionarán en cada barrio o unidad vecinal.

Otras medidas que enfrentará el Ministerio son un plan nacional de alfabetización, la rehabilitación de alcohólicos, un gran plan de recreación deportiva, un amplio programa de turismo social al alcance de los trabajadores y la ayuda al niño abandonado y al anciano.

**Jubilación y previsión para la dueña de casa.  
Lavanderías populares terminan con esclavitud de la artesa.  
Guarderías infantiles y salas-cunas liberan a la mujer.**

El desarrollo de una política social es una tarea urgente del Gobierno Popular, y para iniciarla no puede esperar la creación legal del Ministerio de la Familia. Carmen Gloria, como coordinadora del proyecto, está centralizando los organismos que después formarán parte de él, y que trabajan en el campo social: Dirección de Deportes del Estado, Consejo Nacional de Menores, Cema, Dirección de Asistencia Social, Junta de Auxilio Escolar y Becas, Oficina Nacional de la Mujer, Fundación de Guarderías Infantiles, Ropero del Pueblo y Promoción Popular.

## SI AL DIVORCIO

La legalización del divorcio es necesaria en Chile. Este es el pensamiento de Carmen Gloria Aguayo, quien acusa que la actual situación legal permite la nulidad de los matrimonios, perjudicando a la mujer y los niños, que quedan sin protección.

“Nosotros —advierde— creemos que es necesario dictar una buena ley de divorcio para proteger a la familia y no para que ella se termine”.

Asimismo, se manifiesta contraria a la legislación del aborto y sí partidaria del control de la natalidad, siempre que se respete realmente la voluntad de los padres, que deben ser los únicos que resuelvan su problema.

La revolución familiar requiere la colaboración de cada chileno.

Sólo un pueblo organizado será capaz de transformar las estructuras vigentes y participar activamente en la construcción de la nueva sociedad, que vendrá a solucionar los graves problemas socio-económicos que afligen a nuestro país.

Esta es la responsabilidad que le corresponderá al pueblo en las tareas del Ministerio de la Familia. La revolución social comenzará en nuestras propias casas.



**SALAS-CUNAS Y GUARDERIAS:** Como la de Contraloría, las Salas-Cunas se multiplicarán por miles en todo el país. La mujer dispondrá de tiempo para incorporarse a la vida económica de la nación.

**CASA  
ORLANDO**

*Tienda y Paqueteria*

Matta 2439 - Casilla 271  
ANTOFAGASTA



**SERVICENTRO ESSO**

Mc LEAN, LOPEZ Ltda.

Av. Argentina 2802  
Teléfono 22982 ANTOFAGASTA  
Casilla 1283

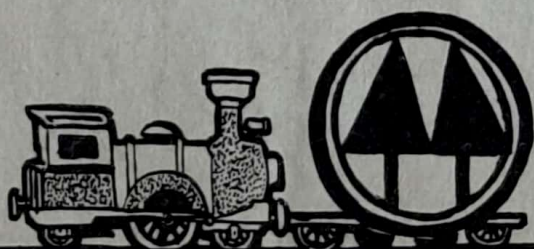
**SOCIEDAD COOPERATIVA  
FERROVIARIOS  
F.C.A.B. LTDA.**

Una Organización Chilena al servicio de  
la colectividad antofagastina

Casa Matriz en WASHINGTON Nº 2775

Sucursal en Mejillones:  
Calle D N.os 7 y 8 — Casilla Nº 115

**ANTOFAGASTA**



El periodista demócratacristiano, José Dolores Vásquez —quien hace comentarios políticos en Radio Portales— se refirió hace pocos días en uno de sus programas a la designación del nuevo jefe del Departamento de Comercio de los Ferrocarriles del Estado.

El vocero del P.D.C. manifestó que José Moraga —a quien se nombró titular del cargo mencionado— no tenía méritos para desempeñar sus funciones, por ser obrero.

Según el columnista del diario "Puro Chile", Carlos Ossa, esta opinión de José Dolores Vásquez proviene de una "infantil arrogancia" y la suposición que el hecho de ser obrero es sinónimo de analfabetismo.

Sin duda que el comentario del periodista de marras simboliza la actitud de algunos elementos de Derecha que aún "fruncen el ceño" cuando escuchan que un empleado u obrero fue designado jefe de una oficina, departamento o servicio público. Estas personas niegan —porque siempre lo han negado— que los trabajadores tengan capacidad para desempeñar labores directivas. Porque conviene a sus intereses, y en muchos casos por pura mala costumbre, no aceptan que los empleados y obreros entren a participar en el Gobierno. Quieren que —tal como en los regímenes de Derecha o reformistas— el trabajador esté al margen de las decisiones económicas, políticas y sociales.

Durante la campaña presidencial, el compañero Allende dijo en múltiples ocasiones: "El pueblo entrará conmigo a La Moneda...." Lo mismo reiteró desde los balcones de la FECH la noche del triunfo del 4 de septiembre.

Esta frase que para algunos era una de las tantas que se pronunciaron en la maratón de concentraciones de los tres candidatos, se ha ido concretando desde el primer día del nuevo Gobierno. Y se refleja especialmente en el organismo máximo del Ejecutivo: el Gabinete.

Junto a destacados profesionales como José Tohá, Ministro del Interior; Clodomiro Almeyda, Ministro de Relaciones Exteriores; Pedro Vuskovic, Ministro de Economía; Jacques Chonchol, Ministro de Agricultura; Lisandro Cruz, Ministro de Justicia; Alejandro Ríos Valdivia, Ministro de Defensa; Oscar Jiménez, Ministro de Salud; Orlando Cantuarias, Ministro de Minería, y Jaime Suárez Bastidas, Ministro Secretario General de Gobierno, nos encontramos con Secretarios de Estado de neta extracción popular. Son ellos: Américo Zorrilla, Pascual Barraza, José



**PURO PUEBLO: Ministro de Obras Públicas, Pascual Barraza.**



**PROFESOR PRIMARIO: Ministro de Educación, Mario Astorga.**

## AUNQUE A ALGUNOS LES DUELA: EL PUEBLO ENTRA A LA MONEDA

Oyarce, Carlos Cortés y Mario Astorga.

Zorrilla, Ministro de Hacienda, nació en Santiago el 22 de febrero de 1910. Trabajó como obrero gráfico desde los 14 años en el taller de su padre. Se especializó en linotipias y, después de desempeñar diversas labores de imprenta, ocupó cargos directivos en varias empresas gráficas. Perteneció al Partido Comunista desde 1932, habiéndose desenvuelto en dicha colectividad especialmente en el sector de las finanzas.

Su camarada Pascual Barraza ocupa la Cartera de Obras Públicas y Transportes. Nació en La Serena, en 1910. Siendo obrero ingresó al P.C., en 1925. Fue dirigente de la Confederación de Trabajadores de Chile (CTCH), antecesora de la CUT. Al momento de ser designado Ministro, se desempeñaba como Alcalde de La Granja. En esa comuna desarrolló labores edilicias, durante diez años.

También pertenece al Partido Comunista el Ministro del Trabajo y Previsión Social, José Oyarce. Nació en 1922, en Navidad, pequeño poblado campesino de la provincia de Santiago. Trabaja desde los 10 años. Fue obrero en faenas agrícolas, en la pampa salitrera y en Ferrocarriles del Estado. En 1953 se retiró de dicha empresa al ser ele-

gido Diputado. A partir de esa fecha se dedica por entero a la política.

Un minero pampino ocupa la Cartera de Vivienda y Urbanismo. Carlos Cortés, nacido en Taltal, en 1922, comenzó desde muy joven a ganarse la vida en las oficinas salitreras de la provincia de Tarapacá. En el año 1937 ingresó al Partido Socialista. De ahí en adelante ha trabajado en diversas minas del país. Fue fundador de la Confederación Minera del Cobre. Entre 1964 y 1970 ocupó la Secretaría de Relaciones Internacionales de la CUT.

Mario Astorga Gutiérrez, militante radical desde hace 22 años, es el Ministro de Educación del Gobierno de la Unidad Popular. Nació en Santiago, el 29 de abril de 1931. En 1953 egresó de la Escuela Normal José Abelardo Núñez, como profesor primario. Al año siguiente inicia su carrera de maestro en la Escuela Consolidada de Puente Alto, pasando posteriormente a la Escuela Normal y a la Clínica Sicipedagógica. En 1963 fue a la Escuela Normal y a la Clínica Sicipedagógica. En 1963 fue elegido presidente de la Unión de Profesores de Chile. También es vicepresidente del Sindicato Unico de Trabajadores de la Educación, SUTE.

*GENTILEZA DE LA  
ILUSTRE  
MUNICIPALIDAD DE  
ANTOFAGASTA*

Grandes Almacenes

**Yarur**

PUENTE 640

GENEROS DE TODAS LAS FABRICAS  
CHILENAS DE TELAS



LOS MEJORES PENSAMIENTOS PARA EL MAÑANA  
PONGALOS EN ACCION HOY  
EN

ASOCIACION DE AHORRO Y PRESTAMO  
**renovación**

Sus inversiones en Valores Hipotecarios Reajustables de RENOVACION dan VIDA NUEVA a su dinero, lo hacen crecer con reajustes e intereses; no se desvaloriza y está cubierto de todo riesgo.

HUERFANOS 1153 (OFICINA CENTRAL)  
4.º CENTENARIO 6170 (APOQUINDO)  
FONO 287150

PROVIDENCIA 1466 - FONO 490384  
GRAN AVENIDA 5376 - FONO 50293

# ANEF PRESENTE EN EL GOBIERNO POPULAR



## LAGNO EN LA TELEVISION

Aparece junto a Rose Marie Graep y Pepe Guizé, en el programa **TELENOCHE**, de Canal 13

La ANEF, como todas las organizaciones gremiales de los empleados y los obreros, estará representada en el Gobierno de la Unidad Popular. Y los primeros pasos en este sentido ya se han dado con la designación de diversos ANEFISTAS en importantes cargos directivos.

## LAGNO

La lista es encabezada por el flamante Alcalde de Santiago, —Ignacio Lagno—, quien tiene una larga trayectoria sindical. Al momento de ser nombrado primera autoridad edilicia ocupaba el cargo de director de ANEF. Lagno llega a la Alcaldía metropolitana como auténtico representante del pueblo. Comenzó a trabajar muy joven, vendiendo manzanas en el Estadio Nacional. De ahí “saltó” a un taller de bicicletas, para desempeñar el papel de mecánico. Paralelamente continuó sus estu-

dios en un establecimiento nocturno. Este esfuerzo tuvo su recompensa al recibir el título de contador-auditor. Después ingresó a Impuestos Internos, donde fue dirigente de la Asociación de Inspectores de dicho Servicio.

## ZULETA

El actual Vicepresidente de ANEF —reelegido en la última convención— Hernán Zuleta, asumió recientemente la Dirección General de Correos y Telégrafos. Muy pocos tenían tantos méritos como él para desempeñar el cargo. Ha sido presidente de la Asociación Postal Telegráfica durante varios períodos y un incansable luchador por las reivindicaciones de su gremio. Conoce al dedillo esto de las cartas y los telegramas, como asimismo los problemas y aspiraciones de los funcionarios de Correos y Telégrafos.

## ZULJEVIC

El nuevo Superintendente de Aduanas se llama Leopoldo Zuljevic Lovrin, y es integrante del Tribunal de Disciplina de ANEF, en el que siempre se ha desenvuelto con eficiencia y ecuanimidad. Es funcionario de carrera. Ingresó a la Aduana en 1939 y fue escalando poco a poco hasta llegar hoy al cargo máximo. También ha sido dirigente de su gremio durante muchos períodos. Zuljevic goza de gran estimación y respeto por su capacidad de trabajo.

## SAN MARTIN

El Vicepresidente del Consejo de ANEF de la provincia de Ñuble, Carlos San Martín Castillo, fue nombrado Gobernador de Yungay. Es funcionario de la Dirección de Crédito Prendario y Martillo, desde 1942, donde ha desarrollado una vasta labor gremial. San Martín aporta una buena cantidad de los habitantes de Yungay, pues tiene 11 hijos.



## bajo el seguro alero de Casas Chile

Creada el año 1961, la Asociación de Ahorro y Préstamo CASAS CHILE, ha obtenido la confianza del público, que la distingue como el más seguro alero para sus inversiones.

La magnitud del crecimiento de sus operaciones y del número de sus ahorrantes, que ya suman más de 30.000, hicieron indispensable ampliar sus oficinas en un nuevo local, Estado 49, y abrir nuevas sucursales.

Modernos sistemas agilizan sus operaciones. Un personal altamente entrenado informa y soluciona rápidamente toda consulta del público y ahorrantes.

CASAS CHILE ofrece sus servicios de Ahorro, Inversiones en Valores Hipotecarios Reajustables, Recepción de Depósitos del 5% de Impuestos a las Empresas para Viviendas, y de Préstamos a largo plazo para adquirir, construir o ampliar viviendas, etc., dando siempre los mayores beneficios, seguridad y atención a sus asociados presentes y futuros.

**ASOCIACION DE AHORRO Y PRESTAMO  
CASAS CHILE**

Oficina Central: Estado 49

## ACTUALIDAD

### UN MES EN LA MONEDA

SIN LEYES ESPECIALES y con una oposición que se muestra dura y porfiada, el Gobierno Popular cumplió un mes en La Moneda iniciando un nuevo estilo político y cumpliendo sus primeras realizaciones:

—En marcha la nacionalización del cobre.

—Reanudación de relaciones con Cuba y Nigeria.

—Ampliación de relaciones comerciales con Corea del Norte.

—Apoyo en las Naciones Unidas al ingreso de la República Popular China.

—Término de las alzas quincenales del dólar.

—Derogación del alza de las tarifas eléctricas, aprobadas por el Gobierno de Frei.

—Suspendió el trámite de más de veinte decretos de alzas autorizadas por la pasada Administración.

—Atención médica gratuita en postas y policlínicos.

—Disolución del Grupo Móvil de Carabineros, "guanacos" transformados en carros cisterna para dotar de agua a las poblaciones y policías cumpliendo labores de vigilancia.

—Reincorporación de los empleados y obreros despedidos en LAN-Chile, El Salvador y Empresa Nacional de Minería.

—Medidas para dar a cada niño un medio litro de leche.

—Intervenidas las industrias NIBSA y Purina, para hacerlas trabajar.

—Modificación en el plan de construcción del Metropolitano, dando prioridad a la línea 2, que llega a sectores populares.

—Creación del Consejo Nacional de Economía, en el que intervienen los gremios.

—Acuerdo para construir en catorce meses cien mil casas.

—Planes para ofrecer trabajo a 60 mil cesantes en obras públicas.

—Redistribución de la renta, con un sistema de reajustes que favorece a quienes ganan menos y limita los altos sueldos.

—Comienzo de la nivelación de asignaciones familiares, aumentando las de los empleados públicos, obreros, campesinos y Fuerzas Armadas.

Un primer mes provechoso. Ahora, en diciembre, comienza el galope tendido para cumplir aceleradamente las 40 Primeras Medidas y el Programa de la Unidad



## REENCUENTRO DE LA DC Y EL PN

La Derecha se quedó sin líder con la derrota de don Jorge. ¿Cuál será su nuevo camino?

Al parecer, se desea repetir dentro de 6 años, la experiencia del 64: apoyar a Frei. Así se explica el apoyo derechista a la Democracia Cristiana en la FECH (donde, a pesar de todo, la Unidad Popular barrió con sus adversarios), y la elección de la directiva de la Comisión Mixta de Presupuestos en el Congreso. Derecha y DC llegaron a acuerdo y votaron en cordial camaradería. Frei pinta para jefe de la oposición.

## HISTERIA PARLAMENTARIA

La DC acusa a la prensa de la Unidad Popular de atacar a sus personeros, y por ello utilizó el chantaje en la Cámara: amenazó con derribar la Mesa que preside destapando la olla.

Jorge Ibáñez (UP) si se seguía Cuando Frei llegó al Gobierno, la DC tenía un pequeño diario, pero hicieron suya "La Nación".... y después, "El Mercurio", "La Tercera", "El Clarín", las revistas Zig-Zag y la totalidad de las radioemisoras, aparte de un par de canales de la televisión. Con la publicidad del Gobierno lo controlaron todo exigiendo a los me-

dios informativos, que los jefes fuesen DC o pro DC bajo la amenaza de retirar la propaganda. Y después vino el reparto de las concesiones de los canales radiales en todo el país. La auto-censura periodística funcionó a las mil maravillas.

Al salir del Gobierno sólo entregaron "La Nación". Nada más, y ganaron "El Ilustrado".

Y ahora se quejan de las denuncias de Prensa popular.

La UP cuenta en este momento con los medios informativos que tenía antes de la elección, que son los menos, más el diario propiedad del Gobierno.

## LAS TOMAS DE LOS "CON CASA"

La DC no se contentó con darles casa a todos sus colaboradores en el Gobierno en los últimos meses de uso de la Pala Mecánica. Las viviendas de poblaciones se entregaban con sólo saber firmar los registros y poco menos que una cuota CORVI. Los hay que tomaron hasta dos o más casitas.

Los parlamentarios mamócratas organizaron en todo el país las tomas de poblaciones recién terminadas o en construcción. Carmen

Lazo los denunció directamente, y Luis Corvalán acusó al ex ibañista Jorge Lavanderos.

El negocio era bueno. Causa dificultades al Presidente Allende, paralizaba las construcciones y dejaba sin techo a los sin casa. Los "tomadores", por su parte, tuvieron sus ganancias: como ocupaban varias viviendas, vendieron a buen precio el "derecho de llaves" a los que llegaron atrasados.

Menos mal que Allende en persona les paró el carro.

## LOS APERNADOS

La DC, criticó la técnica del "cucharero", pero como todo tenía que cambiar, dejó atrás el cucharón y pasó a utilizar la infalible Pala Mecánica. Cuando se destape la olla van a volar plumas.

Pero, además, la DC descubrió una nueva fórmula para darles un lugar donde dormir a miles de asesores: el apernamiento. Y acusando al Gobierno de persecuciones inexistentes, dio órdenes para que todos sus hombres se apernaran a machote en sus puestos. El "perno" representa rentas que pondrían verde de envidia a un trabajador fiscal común y corriente.... ¡Y es tan doloroso dejar de ganar tan apetitosos suelditos!

Antes, los gobiernos se iban y dejaban las manos libres a los que llegaban. Ahora no se conoce la honestidad política. No se renuncia. Es más fácil y más lucrativo.

## SUS SEGUROS SERVIDORES

Queremos hacer de REVISTA ANEF una publicación fuerte y vigorosa, al servicio de los gremios. Acogeremos todas las cartas que nos hagan llegar y todas las informaciones que deseen insertemos en nuestras páginas. Los compañeros de Santiago y provincias pueden escribirnos y enviarnos las fotografías que deseen ver publicadas, que para eso estamos. No ponemos limitaciones de ninguna especie.

Popular.

Rogamos a los gremios designen corresponsales de REVISTA ANEF, para que se encarguen de difundir sus actividades y aprovechemos todos el esfuerzo que significa editar nuestra publicación.

Las cartas deben ser dirigidas a "Revista ANEF", Casilla 2962, Santiago, o pueden llevarlas directamente a nuestra Redacción, en Alameda 1603, esquina Manuel Rodríguez.

ATENCION PROVINCIAS: Revista ANEF se interesa especialmente por los compañeros del interior del país. Cada gremio en cada provincia, puede designar un corresponsal, quien debe ponerse en contacto postal con nosotros. Con el mayor gusto publicaremos sus informaciones y fotografías. Sus Seguros Servidores.

REVISTA ANEF.



## PESQUERA INDO

BARRIO INDUSTRIAL EL COLORADO

CASILLA 110  
FONOS 1181 - 1761 - 1247  
IQUIQUE

PANADERIA

## LA HERMANDAD

FABREGA HNOS. Y CIA LTDA.

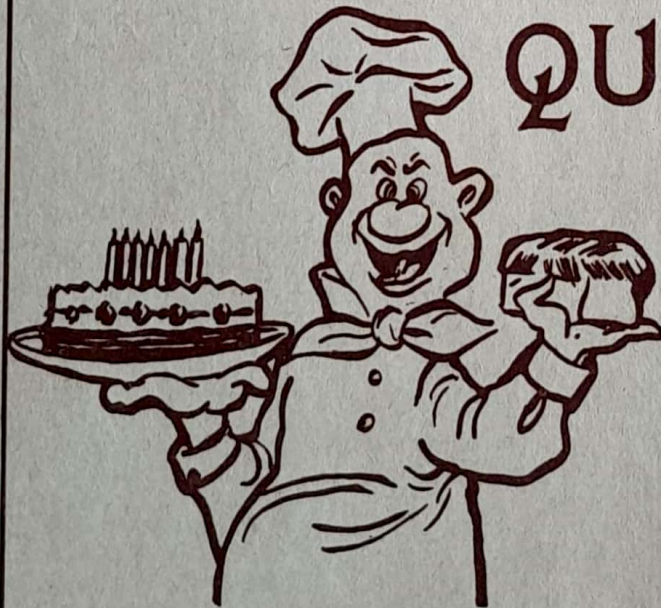
Pan especial - Peso exacto  
Precio justo - Higiene absoluta

Manuel Rodríguez 1145 Fono 23796  
Antofagasta

amasandería

# QUINTERO

*mery quintero*



PLAZA RUIZ 36  
CHUQUICAMATA

# LA DERECHA EN EL CAMINO TENEBROSO DEL TERRORISMO

EL DIPUTADO CARLOS MORALES ABARZUA,  
PRESIDENTE DEL TRIBUNAL DE DISCIPLINA  
DE ANEF, ANALIZA LA ACTUALIDAD POLITICA

Fuerzas políticas que enfrentaron la lucha presidencial en línea divergente pero no inconciliable con la sostenida por la Unidad Popular, creyeron necesario incorporar a la Carta Fundamental un régimen de garantías que nadie amenazaba. Posiblemente, los afanes de la Democracia Cristiana fue una acción retardada para mantener su imagen ante el electorado nacional.

Pese a todo, los trabajadores y el país salieron ganando, según la opinión del presidente de nuestro Tribunal de Disciplina, compañero Carlos Morales Abarzúa, quien, desde sus altos cargos de Presidente del Partido Radical y miembro del Comité Político de la Unidad Po-

pular, vivió de cerca la gestación del "estatuto de garantías".

"La inocuidad de la acción política de la Democracia Cristiana —señala Morales— para apoyar con sus votos parlamentarios al Presidente Allende en el Congreso Pleno, fue una feliz coyuntura para incorporar a nuestra Constitución Política el derecho irrestricto y expedito a la sindicalización, en los términos de una iniciativa de esta naturaleza, que presenté hace algunos años en el Parlamento.

"Por otra parte —aclara el compañero Diputado— en la Unidad Popular estuvimos, por sobre todo, de acuerdo en que nada de lo que hicieramos pudiera implicar un retroceso en las libertades y derechos

democráticos alcanzados y defendidos por nuestro pueblo a lo largo de más de 150 años de vida republicana. Más que ello, hemos compartido el común propósito de perfeccionar el régimen de libertades públicas y extenderlas igualmente a todos los estratos de la población.

"Pero no seríamos sinceros si no advirtiéramos que el proceso de avance acelerado que comienza a aplicar el Gobierno de Allende, lesionará los intereses de los poderosos. Así se explica la actitud desesperada de la Derecha que, perdidas todas sus expectativas de impedir el acceso al Poder de los trabajadores, en los días cruciales que antecedieron a la ratificación del Congreso Pleno, haya tomado el camino tenebroso del terrorismo. Nada más criminal, nada que constituya una negación más flagrante del patriotismo que esta irracional empresa de destrucción.

"La acción de terrorismo político que emprendió la Derecha llegó a su climax cuando fue alevosamente asesinado el Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider, exponente legítimo de la condición republicana de las Fuerzas Armadas de Chile.

"Pero esos cavernarios intentos no dieron el fruto. Las enormes reservas democráticas que son consustanciales al pueblo chileno, se hizo presente una vez más en esta nueva coyuntura histórica.

"Al cabo de este arduo proceso, la democracia chilena y la Unidad Popular salen airoas de su grande y gloriosa aventura de 1970. En ella, el Partido Radical ha puesto lo mejor de sí y se siente, por tanto, plenamente interpretado por el Presidente de Chile, Salvador Allende, y por el poderoso movimiento cívico de la Unidad Popular, de que no sólo formamos parte, sino hemos, además contribuido poderosamente a consolidar".

**CENA DE TRABAJO:** Todo el mundo quiere saber más de Chile. En Alemania Federal ANEF comprobó su merecido prestigio internacional. El compañero Carlos Morales Abarzúa da la bienvenida al Presidente Allende, cuando éste visitó la casa del Radicalismo. De izquierda a derecha, Orlando Cantuarias (actual Ministro de Minería), Allende y Carlos Morales.





**Fernando Zegers, Director de REVISTA "ANEF", representó a Servidores Públicos.**

En la ciudad de Frankfort del Oder, República Democrática Alemana, se realizó durante el mes de mayo pasado la última reunión del Consejo Directivo de la Unión Internacional de Servidores Públicos, UIS, organismo al cual está afiliada ANEF.

En el Comité Ejecutivo de UIS, tiene una destacada participación nuestro compañero Bayardo González, quien se desempeña como Vicepresidente de la entidad y es, además, el único representante de los países de habla hispana. En dicho Comité participan alrededor de veinte dirigentes.

Al torneo de Frankfort del Oder, en remplazo de Bayardo González, asistió como representante de las organizaciones chilenas, nuestro compañero y actual director de Revista ANEF, Fernando Zegers.

En el evento se discutió la cuenta del Comité Ejecutivo, programándose también las actividades futu-

**CENA DE TRABAJO: Todo el mundo quiere saber más de Chile. En Alemania Federal ANEF comprobó su merecido prestigio internacional.**



## El mundo se vuelve hacia Chile

Zegers tuvo una destacada actuación en el análisis de la realidad política y gremial chilena, advirtiéndose un enorme interés en todos los participantes frente a nuestras experiencias unitarias. Y al margen del torneo mismo, el gran tema de conversación fue el proceso electoral Chileno, que en ese momento estaba en plena marcha.

Fue satisfactorio comprobar en las reuniones, tanto de trabajo como informales, el prestigio de la organización gremial chilena y comparar nuestros logros frente a otros países.

Los delegados fueron atendidos constatemente por la Central Sindical de la R.D.A., con la cual ANEF mantiene los mejores lazos de amistad y de reconocimiento por su actitud fraterna para con nuestra agrupación.

Antes de regresar a Chile, nuestro Director fue recibido en Praga por la organización gremial de los funcionarios públicos de Checoslovaquia, a través de la cual conoció diversos aspectos de la compleja situación de ese país.

### BRASIL: A PESAR DE LA REPRESION

La Unión Nacional de Servidores Civiles de Brasil realizó su Cuarto Congreso Nacional, en la ciudad de Belo Horizonte, Minas Gerais, entre el 29 de septiembre y el 4 de octubre pasados. La entidad, que dirige nuestra conocida María Concepción Perella, ha logrado llevar adelante los fines de la organización, pese a la cruenta e implacable represión de que son víctimas en ese país las agrupaciones sindicales, por parte del Gobierno Militar.

ANEF no pudo enviar una delegación a este torneo, debiendo limitarse al despacho de un cable de saludo a los colegas cariocas.

Desde estas columnas formulamos votos por el éxito creciente de la organización de los trabajadores civiles brasileños y por la gestión de nuestra compañera María Concepción Perella.

### EE. UU.: NADA PARA LOS EMPLEADOS PUBLICOS

La Organización Internacional del Trabajo, OIT, a requerimiento de las Centrales Internacionales de Trabajadores del Estado y por iniciativa de la UIS, había resuelto realizar una Conferencia entre el 24 de septiembre y el 10 de octubre. En ella se tratarían diversos problemas, poniendo por primera vez en manos de la oficina de Ginebra la discusión de un tema nunca antes tratado por este centro laboral de las Naciones Unidas: los servidores públicos.

Sin embargo, la gran esperanza de éstos se frustró al disponer la OIT la suspensión indefinida de la Conferencia. La razón: falta de recursos, producto de la negativa de Estados Unidos a dar su aporte económico.

Es verdaderamente inconcebible que la mayor potencia financiera del mundo no esté en condiciones de solventar sus aportes a la rama laboral de la ONU.

ANEF, al igual que todas las organizaciones de los demás países, eleva su más enérgica protesta ante la perplejidad del hecho.

# REINA ANEF DE DICIEMBRE

Soledad Martínez

Dirinco

El Jurado, al iniciar esta serie de la Reina ANEF del Mes, quiere aclarar (para los mal pensados), que su propósito es destacar la belleza y simpatía de nuestras compañeras, nada más. Las chilenas son hartos lindas, y nuestra Agrupación no se queda atrás, como podrá apreciarse cada mes en esta página.

La REINA ANEF DE DICIEMBRE se llama Soledad Martínez y otros, antes que nosotros, supieron apreciar su deliciosa presencia. Fue elegida Reina de Dirinco, en una fiesta en que los funcionarios hicieron cola para bailar con ella. Como no somos rencorosos, pasamos por alto el que no nos hayan invitado. Cuando se trate de reinas, los demás gremios sólo tienen que llamarnos y les ayudaremos en la selección. Nuestro teléfono es el 62957.

Soledad Martínez tiene 24 encantadoras primaveras. Y está solita, pues ningún pícaro ha conquistado su corazoncito. Es soltera y no pololea. Trabaja como secretaria en las oficinas provinciales de Dirinco y, al parecer, es la única que trabaja, porque sus compañeros se pasan todo el día mirándola.

Según nos contó su modista, sus medidas son: 1 metro 65 de estatura y 89-51-89 de... ¡ejjem! Ustedes saben: las medidas estratégicas...

De puro optimistas que somos, escribimos este párrafo. Estamos seguros que nadie va a leerlo, teniendo tanto que mirar...



# ANEFGRAMA

## OPORTUNITO





NO SE SABE QUIÉN DE NOSOTROS QUEDARÁ DESANTE... PERO ES CURIOSO, ESTÁN HACIENDO LA COLETA CON TU SONRISO...



PERDONA EL ATRASO, QUERIDA, PERO EN LA OFICINA NO ME DESPERTARON A TIEMPO.



¡APÚRATE, RENAI! ¡HAY QUE APERNAR A NUESTROS CAMRADAS ASESORES!...

¡SI, JAIME! NO PODEMOS ACEPTAR QUE SE "ATROPELE" LA CARREKA FUNCIONARIA.

José Cortijo

**¡BOMBERO, MEJOR APAGA EL FUEGO!..**



¿QUE PASA CON LOS "VOLUNTARIOS" QUE NO LLEGAN, TENIENTE JULIO?

¡LOS PILLARON ECHÁNDOLE LEÑA A OTRA HOGUERA Y LOS TIENEN "PRECIOSOS", MI CAPITAN ONOFRE!

José Cortijo

**LOS DEUDOS EN EL CEMENTERIO...**



¡QUE TERRIBLE! SE MURIÓ EL PATRÓN DON CHOCHI, SEÑOR MARQUÉS! Y PA' MÁS DESGRACIA HAY UN NUEVO DUEÑO DEL FUNDO QUE NO NOS QUIERE. ¡BUAAHH!..

¡SNIF! SI, DON GARCIA, Y LO TRÁGICO ES QUE CADA DÍA NOS QUEDAMOS MÁS SOLOS Y YA NO QUEDAN QUERENCIAS DONDE EMIGRAR. ¡BUAAHH!..

FAMILIA GARCIA

José Cortijo

## EL GRAN DESAFIO

Los trabajadores, obreros y empleados, entraron a La Moneda el 3 de noviembre, con la victoria de Salvador Allende. Tras la histórica jornada, la tarea es ahora un gran desafío: construir un Chile Nuevo.

La Agrupación Nacional de Empleados Fiscales ve con satisfacción cómo se cumple una de las conclusiones más importantes de la Convención de Cartagena: la transformación del régimen capitalista en socialista.

Los acuerdos de dicha Convención quedaron interpretados íntegramente en el Programa del Nuevo Gobierno, iniciándose en nuestra Patria la más apasionante experiencia de la historia de América.

